















**7ª semana**  
de  
**grandioso éxito**

¡Las famosas canciones mejicanas, en la voz de Joselito!  
**AVENTURAS DE JOSELITO EN AMERICA**

JOSELITO - Eastmancolor • Tolerada - Cesáreo Quesadas

¡LA TERNURA, LA GRACIA Y LA PICARDIA, EN "PULGARCITO"!



**Plaza de España - Carabanchel Bajo, en veinte minutos**

EL SUBURBANO, CON CINCO ESTACIONES Y UVEE KILOMETROS Y MEDIO DE RECORRIDO, ENLAZA YA ESTOS EXTREMOS A TRAVES DE LA CASA DE CAMPO

COMIENZA A FUNCIONAR LA PROLONGACION HASTA LA PLAZA DE CASTILLA DE LA LINEA TETUAN - VALLECAS

Este año entrará en servicio la continuación a la Moncloa, Palomeras y Arturo Soria, y se empezará a del

Desde hoy, los habitantes de Carabanchel Bajo se encuentran a veinte minutos de la plaza de España. Una línea de nueve kilómetros y medio (cinco y medio a cielo abierto y cuatro en túnel)—que ha inaugurado el Jefe del Estado, acompañado por ministros y otras autoridades de la nación y de la capital—une los dos puntos extremos a través de esa insuperable zona verde urbana que es la Casa de Campo. Otras populosas barriadas—Puerta del Ángel, paseo y carrerón de Extremadura y Campamento—disfrutarán ya del mismo beneficio. Todas las personas que por allí viven pueden apurar un poco más el tiempo dedicado al descanso: el ferrocarril suburbano—que así se denomina la línea—permite esta posibilidad.

Por otro lado, se abre al público la prolongación de la línea del Metro Tetuán-Vallecas—también inaugurada por el Caudillo—, que llega a la plaza de Castilla, con estación intermedia en Valdeacederos, para servicio de los que habitan esta barriada.

La capital de España, como núcleo urbano, progresa de un modo fabuloso. Cualquier persona que regresase a Madrid después de una ausencia de veinte años desconocería la ciudad por completo, lo mismo por el cambio experimentado en el casco antiguo que por las nuevas barriadas que, a ritmo vertiginoso, se levantan sin cesar en la periferia. Madrid se ha extendido de forma tan capilar, grande, amplia y moderna, que necesita soluciones—como todas las ciudades de este tipo—al problema de los medios de comunicación.

Tanto el suburbano de la plaza de España-Carabanchel Bajo como la prolongación del ferrocarril metropolitano hasta la plaza de Castilla se encuentran dentro de la primera etapa del plan de transportes urbanos que, siguiendo las previsiones directrices del Jefe del Estado, aprobó oportunamente el Gobierno.

Però el plan no queda sólo en esto. Lo que ahora entra en servicio es una primera fase. Por lo que se refiere al suburbano, hay el proyecto de prolongarlo para que desde la plaza de España, continúe hasta Chamartín de la Rosa; en cuanto al Metro (cuyo plan fue propuesto por la Comisión Coordinadora de Transportes y aprobado por la superioridad), están en construcción hoy las prolongaciones Puente de Valdecasas a Palomeras, Argüelles a la Moncloa y Ventas a Arturo Soria; además, y para comenzar las obras en el año actual, existe un estudio muy adelantado de la línea Calizo-Puente de Toledo.

ca estación en curva del suburbano. Una amplia escalera da acceso a la populosa barriada frente al hospital Gómez Ulla y a la calle de la Oca, por donde se prolongará el ferrocarril (en túnel) hasta el puente de Toledo, para enlazar con el Metro en proyecto.

**Instalaciones**

El ferrocarril suburbano—de cuyas obras se encargó a principios de 1956 la primera Jefatura de Estudios y Construcciones del ministerio de Obras Públicas, por haberse agotado las posibilidades económicas del Ayuntamiento—cuenta con dos subestaciones iguales (enclavadas en El Lago y Aluche), que suministran energía eléctrica a más de cien kilómetros de cable, que se emplean en instalaciones, iluminación y alimentación de trenes, de las cuales funcionan cuatro simultáneamente. Dos compañías—de Sde Masaredo y de Sde Melancóicos, respectivamente—alimentan de corriente a las dos subestaciones citadas; con ello queda garantizada la continuidad del servicio.

La línea dispone de diez coches motores y diez remolques, acondicionados para el ancho internacional de vía, que es de 1,445 metros. La unidad, formada por co-

che motor y remolque—fabricados especialmente para el recorrido a cielo abierto—, tiene una capacidad total de 420 viajeros: 200 en el primero y 220 en el segundo.

El coste total de este ferrocarril—incluidas las expropiaciones, infraestructura, vía, aparatos, instalaciones eléctricas y mecánicas, material móvil, etc.—se estima en unos 400 millones de pesetas.

**Prolongación del Metro**

Una distancia aproximada a la que existe entre la Puerta del Sol y la plaza de la Independencia es la que se ha construido en la prolongación de la línea Tetuán-Vallecas, que hoy alcanza ya la plaza de Castilla. Además de esta perforación se han construido 315 metros de túnel, que se dedican al servicio de cocheros.

Las estaciones—también la de Valdeacederos—son muy parecidas a las del suburbano. Tienen 90 metros de longitud, con anchos de 4,26 de ancho) y capacidad para composiciones de seis coches. Asimismo, la estación de la plaza de Castilla comunicará con la futura estación del suburbano cuando éste llegue hasta Chamartín de la Rosa. Pero esto pertenece a otra etapa. Por el momento, la primera fase se ha cumplido totalmente.

**Las cigüeñas han llegado a España dos meses antes de San Blas**

HACIA MUCHO TIEMPO QUE NO PADECIAMOS UN INVIERNO TAN CRUDO COMO EL ACTUAL

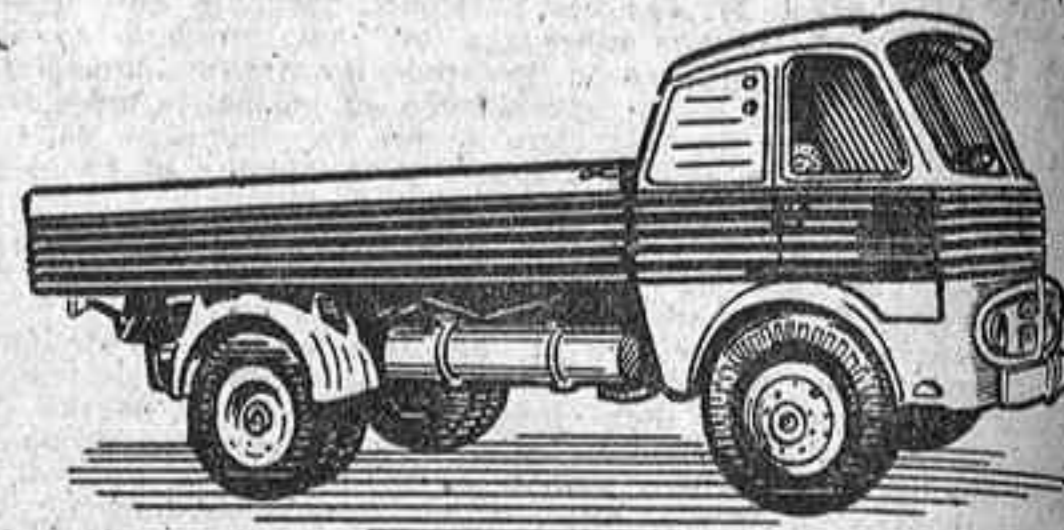
Este año han llegado las cigüeñas antes de la fiesta de San Blas, que se celebró el viernes pasado, fiesta escogida por el extranjero popular como fecha propicia para la visita de las zancudas. Si no vienen por San Blas, "año de nieves". Pero lo cierto es que las cigüeñas no se han presentado en España esta vez "por San Blas", o sea unos días antes o después; este año han llegado bastante antes, pues hace casi un mes que las tenemos volando alrededor de muchos campamentos. Algunas se han presentado coincidiendo con la Nochevieja de 1960.

A pesar de todo, ha nevado. Y en abundancia. Lo que significa que también, aunque no con frecuencia, puede equivocarse el extranjero popular. lleno de vejez y de experiencia. El año 1960 y el primer mes de 1961 han estado clasificados con el signo de la humedad y del frío, que empezaron en el otoño de 1960 y continuaron hasta principios del actual mes de febrero, en cuya fecha parece que el tiempo ha tomado otro rumbo, aunque es de esperar que vuelva pronto a las andadas. Desde hace muchos años no hemos padecido un otoño tan húmedo como el último. Y en cuanto al invierno, ha sido de los más crudos y lluviosos, de tal

manera que en extensas regiones españolas no se pudo sembrar a tiempo por culpa de las lluvias, que tenían anegados los campos. No tendrá nada de particular, por tanto, que la futura cosecha de cereales sea bastante mala en determinadas provincias castellanas y leonesas.

No se puede emitir aún el pronóstico meteorológico de los próximos meses invernales. Pero tampoco debemos hacernos demasiadas ilusiones con los días que ahora disfrutamos. El cambio puede producirse repentinamente.

Cosa extraña es que las cigüeñas, cuya presencia parece asegurarnos un invierno sin abundantes nevadas, no sólo se hayan equivocado de fecha este año—con más nieve que en otros inviernos pasados—, sino que la hayan adelantado en casi dos meses. Y aquí las tenemos ya, posadas o revoloteando por las afueras de Madrid y albergadas en todos los poblados cercanos. Los dos niños que hay en el Retiro empiezan a ser reparados por sus zancudos inquietos. Y se tiene la impresión de que, si las dejáramos, numerosas parejas más se decidirían por instalar su domicilio en muchos árboles del parque. Por la razón que sea, el Retiro atrae poderosamente a las cigüeñas.



MODELO	DESCRIPCIÓN	PTAS.
MODELO 1031.	Camión para 8 Tn.	610.000
MODELO Z-207.	Camión para 7 Tn.	560.000
MODELO 1010/11.	Camión para 6 Tn.	515.000
MODELO Z-702.	Camión Tractor para 10 Tn.	515.000
MONOTRAL para 39 viajeros		898.000

ENTREGAS INMEDIATAS — MAXIMAS FACILIDADES DE PAGO

**Finanzauto, S.A.**

Distribuidores de la Empresa Nacional de Autocamiones, S. A.  
Velázquez, 42 — Doctor Esquerdo, 182

**PALACIO DE LA PRENSA y ROXY SALA -B-**

**HOY, LUNES MEMORABLE Y SOLEMNISIMO ESTRENO**

de la esperada producción de PIRENE FILMS, S.A. en EASTMANCOLOR

**Siega Verde**

PRINCIPALES INTERPRETES:  
**JEANNE VALERIE**  
(el descubrimiento de Vadim en "Les Liaisons Dangereuses")  
**CARLOS LARRAÑAGA**  
MARIA ANGELES HORTELANO · JOSE RUBIO · LUZ MARQUEZ · LUIS INDUNI

Argumento basado en la novela "VERD MADUR" de José Virós.  
Guión y diálogos: José Virós y Manuel Saló · Música: Xavier Montsalvatge  
Operadores: Enrique Guerner, (exteriores) Cecilio Paniagua, (interiores)

Rodada en el valle de Arán y Alto Pallars  
DIRECTOR:  
**RAFAEL GIL**

¡La más bella película española de todos los tiempos!  
¡Auténticamente nuestra... por su tema... su ambiente... su paisaje y su música!

AUTORIZADA PARA MAYORES  
Queda abierto el despacho de localidades para el estreno y días sucesivos.

DOBLEMENTE GALARDONADA POR EL SINDICATO NACIONAL DEL ESPECTACULO

ASISTENCIA DE LOS PRINCIPALES INTERPRETES LA NOCHE DEL ESTRENO EN EL PALACIO DE LA PRENSA

Montera - Victoria III Vea... **EL VAMPIRO**  
Narváez - Vallehermoso y Espronceda y... **EL ATAÚD del VAMPIRO**  
HOY, ¡gran programa doble!  
PARA MAYORES

**CARLOS III y ROXY SALA -A-**

**HOY LUNES, ¡GRANDIOSO ESTRENO!**  
Una obra perfecta del cine, presentando en la pantalla la guerra como nunca hasta ahora se vió



¿Héroes?...  
¿Cobardes?...  
¡¡¡NO!!!  
Son hombres que defienden sus vidas  
Para mayores

Princesa (Sesiones numeradas) - Bilbao - Vergara - B. Artes - Odeón - Lido

HOY: ¡DE TODAS LAS IMPRESIONANTES PELICULAS DEL OESTE DE JOHN FORD, ESTA ES, SIN DUDA ALGUNA, LA MEJOR!





**BUEN TIEMPO**

Boletín meteorológico. — Durante el día del domingo el tiempo fue bueno en toda España, el cielo permaneció despejado o casi despejado.

**Temperaturas extremas.** — Máxima de 26 grados en Murcia y Valencia; mínima en Cuenca, de un grado bajo cero. Madrid, máxima de 14,6 grados, a las cuatro de la tarde, y mínima de 3,2 grados, a las ocho de la mañana.

**PRONÓSTICO.** — Después de una situación cádica de la atmósfera de España, en que no faltaron precipitaciones y temporales de viento y mar, ha cerrado la semana con un anticiclón de origen dinámico y aire templado, que ha dado lugar a un tiempo general a toda la Península.

Los anticiclones de este género son de movimientos lentos y larga evolución; el que disfrutamos lleva dos días dirigiéndose las corrientes de aire que nos pueden afectar, y en este tiempo la pérdida por consistencia, con un descanso de la presión de unos ocho milibares a su centro. Sin embargo, aún quedarán probablemente otros dos días de buen tiempo general, que en el centro continuará casi todo el resto de la semana, pero en el oeste a esos dos días buenos deberán seguir otros dos de alta nubosidad y algunas precipitaciones o nieblas. La buena temperatura perdurará cuatro días al menos. — LÓSTREGO.

**Se recuperan setenta y dos kilos de material de plomo**

**Fueron sustraídos por un tipógrafo en la imprenta donde trabajaba**

**CUARENTA Y SIETE HERIDOS EN UN CHOQUE EN BARCELONA**

El pasado viernes se presentó en la Brigada de Investigación Criminal don Roberto Canales Monroy, director gerente de Gráficas Canales, instaladas en el mismo edificio de su domicilio particular, calle de Cicerón, 16, para denunciar que desde hacía algún tiempo observaba la falta de materiales de imprenta, cuya pérdida calculaba en unas doscientas mil pesetas.

Por agentes de la Brigada fue detenido un tipógrafo empleado en aquellos talleres llamado Julio Guerrero Barra, de veintiséis años, soltero, habitante en Guzmán el Bueno, 31, el cual manifestó que hacía tres años se compró una máquina de imprimir movida a mano para realizar trabajos en su casa. Como éstos eran cada vez más abundantes, por carecer él de medios económicos decidió llevarse algunos materiales del taller donde trabajaba, con la intención de devolverlos conforme fuese comprando lo que necesitaba. Las sustracciones las efectuaba a la hora de la salida y se llevaba los tipos robados en un bolsillo o en un paquete pequeño en la mano.

Effectuado un registro en su domicilio, se encontraron en la habitación destinada a imprenta diversas cantidades de tipos y linotipes, por un total de 72 kilos.

**Millares de personas en las fiestas folklóricas de Cádiz**

**La artista Lolita Sevilla, gravemente lesionada al caerse de una carroza**

CADIZ, 5. — Han continuado las fiestas folklóricas gaditanas con un gentío como no se recuerda. A las cuatro de la tarde salió del parque Genovés la Cabalgata Magna, en la que figuraban 20 carrozas y 12 bandas de música, entre ellas una norteamericana, de la base naval conjunta de Rota. La reina de la fiesta, señora Casilda Varela Ampuero, ocupaba su trono en una carroza y recibió el homenaje de millares de personas que abarrotaban las calles.

**Estado de Lolita Sevilla**

A las nueve y media de la noche los facultativos facilitaron un parte, según el cual Lolita Sevilla padece fisura de la meseta tibial izquierda y contusiones en la región lumbar y codo derecho. Según manifestaciones de los facultativos, la artista deberá permanecer un mes inmovilizada con vendaje enyesado y precisará otros meses para su recuperación funcional. Permanecerá en esta clínica gaditana tres o cuatro días y luego será trasladada a Madrid.

**SEAT Sociedad Española de Automóviles de Turismo, S. A. AVISO**  
NUEVA VERSION DEL COCHE 600 FURGONETA COMERCIAL SEAT 600  
A partir de esta fecha se ofrece al público una nueva versión del modelo 600, denominada:  
FURGONETA COMERCIAL SEAT 600  
Este modelo, con dos asientos y amplio espacio para paquetería, se venderá al público al precio de:  
**PESETAS 66.000**  
Todos los actuales solicitantes del modelo 600 normal con petición registrada pueden solicitar en el plazo de un mes, cursando carta a nuestra División Comercial y de Asistencia Técnica, Valderribas, 75, Apartado 1.270, Madrid, el modelo "Furgoneta Comercial", pasando a figurar por el orden que resulte de su numeración actual a la cabeza de la lista de solicitantes. Admitiéndose, además, nuevas solicitudes, que se registrarán a continuación.  
Estos coches pueden examinarse a partir de esta fecha en nuestras oficinas de Velázquez, 36, Madrid; en nuestras filiales de Barcelona (plaza de Letamendi, 17, y Gran Vía, esquina a paseo Zone France), de Sevilla (Gaspar Alonso, 1), y en los establecimientos de FIAT-Hispania, S. A., en Madrid (avenida de La Habana, 85) y Barcelona (Gran Vía Carlos III, 62).  
El tipo Berlina se seguirá suministrando al precio actual de pesetas 70.000.  
Madrid, 1 de febrero de 1961.

**COMPANIA METROPOLITANO DE MADRID AVISO**  
Puesta en servicio de nuevas líneas  
A partir de hoy lunes, día 6, quedarán abiertas al público las nuevas estaciones de Valdeacederas y plaza de Castilla, de la línea Tetuán-plaza de Castilla.  
El mismo día se abre al servicio el FERROCARRIL SUBURBANO, con sus estaciones de plaza de España, Lago, Batán, Campamento, Aluche y Carabanchel.  
En la misma fecha entran en vigor las tarifas autorizadas por el O. M. de 27 de diciembre de 1960, que son:  
Suburbano: Una peseta cualquier trayecto dentro de este ferrocarril.  
Metropolitano: Una peseta cualquier trayecto dentro de su red. Además se expendrán en todas las taquillas del METRO del SUBURBANO billetes combinados al precio de 1,50 pesetas, que permitirán viajar desde una estación cualquiera del Suburbano a otra cualquiera del Metro o viceversa.  
Madrid, 4 de febrero de 1961.

**El "Veracruz" zarpó de Recife para Canarias**

(Viene de primera pág.)  
que Galvao tuviese un plan para derrocar al Gobierno en Portugal o de apoderarse de alguna posesión del país en ultramar. — EFE.

**Odisea de los hermanos Betancort**

AFRECIENDO DE LANZAROTE. — Los hermanos Santiago y Ernesto Betancort Betancort, de treinta y dos y treinta años de edad, respectivamente, solteros, naturales de Yo, pasajeros del "Santa María", se dirigían a Lanzarote desde La Guaira, sin haber comunicado el propósito del viaje a sus padres, quienes se enteraron de ello por la relación de pasajeros publicada en la prensa.

No dejan de ser curiosas y ejemplares las andanzas de estos honrados hermanos por tierras de Venezuela. Hace varios años marchó a Caracas el mayor de los hermanos, Valentín, quien inició un negocio de distribución y venta de bebidas refrescantes en la ciudad de Valencia del estado de Carabobo. El negocio le rentaba y requirió la presencia en Venezuela de sus hermanos Santiago y Ernesto, chóferes, quienes embarcaron para La Guaira en 1954. Al llegar ellos a América, Valentín regresó a Lanzarote y se estableció en Arrecife como pequeño armador de buques y comerciante. Santiago y Ernesto han continuado desde entonces al frente del negocio iniciado por su hermano.

Un muerto y un herido al chocar un camión con un carro  
TUDELA, 5. — En el kilómetro 83.500 de la carretera de Zaragoza a Pamplona se produjo una fuerte colisión entre un carro y un camión con remolque que marchaba en la misma dirección, de la que resultó muerto el conductor del carro, Salvador Malo Lacámera, de cuarenta y seis años, soltero y vecino de Tafalla, y con heridas graves el ayudante del conductor del camión, Joaquín Delplago Liberal, natural de Tafalla.

El camión matrícula Madrid 61910, era conducido por Fermín Mateo Saso, quien al parecer trató de adelantarse al carro en un momento en que las caballerías se cruzaban hacia la izquierda de la carretera, viéndose obligado a hacer un violento viraje hacia la derecha, pero no pudo evitar el arrollar al conductor del carro y estrellarse luego contra un árbol. La carretera quedó interceptada durante media hora. — CIFRA.

**750 pilotos de la B. E. A. se declaran en huelga por veinticuatro horas**

LONDRES, 5. — La British European Airways se enfrenta con una huelga de veinticuatro horas declarada por 750 pilotos de dicha compañía, como protesta contra la decisión del capitán J. A. de Thain, comandante del avión que se estrelló en Munich en 1958 con el equipo de fútbol del Manchester United a bordo.

Una huelga de pilotos no tiene precedentes en la historia de la aviación civil británica.

Mr. Dennis Follows, secretario de la asociación de pilotos de líneas aéreas británicas, ha manifestado que se está procediendo a una votación entre los pilotos para saber si ellos están de acuerdo en declarar una huelga de veinticuatro horas en apoyo del capitán Thain, ex piloto de un avión de bombardero durante la guerra y piloto de la B. E. A. durante catorce años. — EFE.

**Tiempo primaveral en Madrid, mientras la nieve azota Nueva York**

(Viene de primera página.)  
se señala que esta ha sido la peor nevada de este invierno, considerado, por otra parte, como el peor en la historia de la ciudad.

**Cadáveres recuperados**

MOULINS SOUS FLERON, 5. — Nueve cadáveres han sido recuperados hasta ahora del lugar de polvos de carbón que cayó sobre una serie de casas de esta localidad el viernes pasado por la noche. Se calcula que entre tres y seis personas se encuentran todavía enterradas entre los escombros de la rue de Fleron. Las operaciones de salvamento se ven obstaculizadas por el mal tiempo.

Los cadáveres de la señora Geubelle, esposa de un médico, y de sus dos hijos fueron encontrados juntos. La posición de los cadáveres parece indicar que la madre trató de refugiarse con sus otros hijos, de seis y cuatro años de edad, en el sótano de la casa, que se encuentra poco menos que lúctuo. Indudablemente no les dio tiempo a llegar. El doctor Geubelle está trabajando en un hospital de Lieja en el momento de producirse la catástrofe.

El cadáver de Pierre Collar, de once años, hijo de un maestro, ha sido encontrado también esta mañana, a poca distancia del de su hermana, Christiane, de nueve años, y el de su abuela. — EFE.

**Mañana se fallará el concurso Sésamo de cuentas**

Mañana martes, a las doce de la noche, se hará público en las Cuevas de Sésamo el fallo del concurso Sésamo de cuentas, correspondiente al cuarto trimestre de 1960. La popularidad de este importante concurso ha hecho que se disputen el mismo 115 originales, algunos llegados de Francia, Suiza, Inglaterra y de varios países de Hispanoamérica. El jurado del mismo estará compuesto por Rafael Vázquez Zamora, Juan Antonio Cabezas, José María de Quinto, Ramón Nieto y Dámaso Santos. Actuará como secretario Juan Vega Pico.

**Galvao tenía, al parecer, complicidades en Angola**

(Viene de primera página.)  
presta a desembarcos clandestinos, ya que tiene una longitud de cerca de 1.400 kilómetros con abundantes ensenadas. En el territorio fueron puestas en estado de alarma las fuerzas portuguesas, que habían sido reforzadas a raíz de los sangrientos sucesos en el Congo de este verano pasado.

**16 muertos y varios heridos**

LISBOA, 5. — Dieciséis personas resultaron muertas en los disturbios registrados anteayer en Luanda (Angola), en el transcurso de los cuales fueron atacadas la emisora oficial de radio, las prisiones militar y civil y la sede de la Policía.

Seis policías portugueses y un cabo del Ejército se encuentran entre los muertos, según da cuenta la prensa de la capital lisboeta. Tres policías resultaron gravemente heridos y otros varios de menos importancia.

**Cuatro muertos en tiroteo durante el funeral**

LISBOA, 5. — Cuatro personas han resultado muertas y otras siete heridas durante un tiroteo ocurrido en Luanda mientras se celebraba un funeral por los seis policías y un soldado muertos en los incidentes de ayer, según informa la agencia portuguesa Lusitania.

En el despacho de la agencia se añade que "algunos individuos que participaron en los disturbios de ayer se mezclaron entre la gente que acudió al funeral y, al verse descubiertos, dispararon sus armas, matando a cuatro personas e hiriendo a otras siete".  
El gobernador general de Angola ha resultado despedido desde hace tiempo, contra la seguridad de Portugal, que a finales del año pasado fue objeto de duros ataques en la Asamblea General de las Naciones Unidas al ser discu-

**un nuevo modo en el vestir**  
**CONFECCIONES Santa Clara MADRID**  
DE VENTA EN LOS MEJORES ESTABLECIMIENTOS DE ESPAÑA

**ULTIMO LIBRO**



Separándose de otros caminos literarios y de los temas que le dieron justa fama, Luis Antonio de Vega, el ingenioso y culto escritor vasco, ha abordado ahora una obra más ambiciosa: la biografía de Amílcar Barca, "fundador de España". Es un libro pluriéptico de amabilidad y de interés. Su autor ha realizado largas investigaciones; ha profundizado no sólo en el tema elegido, sino en el ambiente y las características de la España cartaginesa. Y ha compuesto una narración que tiene el valor de aportar a nuestra literatura contemporánea un diseño biográfico que no se había intentado, con una narración sugestiva que tiene mucho de historia y no poco de apasionante novela.

**Los ministros de Educación Nacional y del Ejército emprenden el regreso a Madrid**

ZARAGOZA, 5. — Procedente de Bilbao y Pamplona ha llegado a las diez de la noche el ministro de Educación Nacional, don Jesús Rubio, acompañado del director general de Enseñanza Universitaria, señor Fernández Miranda. Se proponen continuar viaje a Madrid mañana en las primeras horas. — CIFRA.

**El general Barroso, sale de Barcelona**

BARCELONA, 5. — En el expreso ha regresado a Madrid el ministro del Ejército, teniente general Barroso, que fue despedido por el capitán general y demás autoridades. — CIFRA.

TELÉFONO DE HOJA DEL LUNES: 2226450

RESURGIO, AUNQUE MEDIOCREMENTE, EL "BARSA" A COSTA DEL SEGUNDON

Derrota atlética con su arma favorita: el contraataque

AUNQUE REFORZO BIEN LA DEFENSA, LA DELANTERA FUE NULA

Polo, que fué excelente ariete en el primer tiempo, "relegado" luego erróneamente a la media

TAMPOCO LUCIO EL VENCEDOR, PUES LOS GOLES FUERON UN INDIRECTO Y EL AVANCE DE UN DEFENSA

BARCELONA, 5. (Crónica telefónica de nuestro enviado especial.)

Alineaciones: BARCELONA: Ramallets; Foncho, Garay, Gracia; Vergés, Gensana; Beitia, Villaverde, Martínez, Evaristo, Cazor.

ATLETICO DE MADRID: Madinabeytia; Rivilla, Grifia, Calleja; Chuzo, Callejo, Polo, Acedardo, Amador, Peiró, Collar.

Terreno de juego: Nou Camp. Resultado: Barcelona, 2 (Cazor, Evaristo); Atlético de Madrid, 0.

Se pudo hacer mejor

El Barcelona ha resuelto su más apremiante "papeleta", y lo ha hecho por el tanteo de dos goles a cero.

Poco, en verdad, para ser considerado como un seguro buen paso de la recuperación, que se espera y desea. Pero tan exigua como el tanteo fue la calidad del juego exhibido por los segundos.

Como saludo, un gol

Disciplinado en el Atlético, que al fin y al cabo es lo que viene haciendo esta temporada; pero comprensible en el Barcelona, que debía una satisfacción más amplia a los miles de aficionados que casi "echaron" el completo en el Nou Camp.

El Atlético desperdició la ocasión

Si el entrenador rojiblanco que debió llevarse un gran disgusto con la falsa colocación de Madinabeytia, que facilitó el primer gol—hubiera "caído" en la cuenta de la buena labor de Polo como ariete intrínseco, en el descanso le debería haber "confirmado" en el puesto, pues sólo él habría sido capaz de nivelar el marcador.

Polo o la potencia

La mejor ocasión de igualar se registró a los nueve minutos, cuando Polo, desde fuera del área, empujó un formidable derechazo, que "saludó" Ramallets con una buena estirada y se estrelló en un poste.

Adjudicación de los premios de "Arriba" y "Marca"

Han sido adjudicados los premios anuales discurridos por estos colegas madrileños en la forma que se expresa:

Trofeo Amberes (mayor aportación de jugadores de la "producción" regional). R. C. D. Español de Barcelona.

Trofeo Patrio Arabeizola ("futuro"), Mauri (Atlético de Bilbao).

Trofeo Monchín Triana (espíritu deportivo y adhesión a un club). Paz de la Real Sociedad de San Sebastián.

Trofeo Pichichi (máximo goleador): Puskas, del Real Madrid (Primera División); Ribera (Orense), hoy en el Sevilla, y Paredes (Levante), en el Valencia (Segunda División).

Trofeo Zamora (al portero menos batido), Ramallets (Barcelona).

Nuestra felicitación a los deportistas galardonados.

su puesto de ariete y enviado a llimbo de los medios y canchales el Barcelona respiró y descansó.

Sin profundidad azulgrana

No es extraño que el Barcelona pierda en sus desplazamientos. Seguros sus defensas, en cambio, carece de más cobertura media, valerosa y decisiva. Además, sus delanteros tampoco son un deckado de virtudes, en especial Cazor, que si hizo reír fatigó muy poco para lo contrario. Evaristo, que fué el que más se movió, fué mil veces impotente ante los numerosos adversarios, pero la "penitencia" le llegó, porque así nunca quiso volver al campo desmarcado. Martínez fracasó en su lucha con Grifia—natural—, y Villaverde y Beitia "trabajaron" como interlopes retrasados, aunque en la primera parte fueron los más incisivos. En suma, un conjunto flojo, deficiente y desordenado en el ataque, aunque seguro en la defensa.

Ya casi nada más queda que contar, a no ser que dejemos constancia de un avance decidido de Polo, a dos minutos del final, que Amador frenaron bien aquellos impulsos de Beitia, Villaverde y el defensa Foncho.

Las posibilidades de abrir brecha por aquel camino se iban esfumando, cuando Amador le entró en falta a Evaristo. Este esperó a que se formara la barrera, pero fué rápido en el indirecto, que remató fulminante desde lejos Cazor con el pie derecho. Esto fué el primer gol del Barcelona, pues Madinabeytia no llegó a colocarse en su sitio y el balón entró por el centro a los tres minutos. Se sucedieron avances muy templados y peligrosos de Villaverde y Beitia, pero ya el guardameta atlético había recogido "sus papeles" y, en compensación de su anterior fallo, actuó con "conocimiento de causas".

La mejor ocasión de igualar se registró a los nueve minutos, cuando Polo, desde fuera del área, empujó un formidable derechazo, que "saludó" Ramallets con una buena estirada y se estrelló en un poste.

Así poderíamos describir indistintamente de fintas mutuas, aunque la mayoría no encerraron un peligro evidente. Eso sí, el Atlético tuvo algunos destellos de dominio a partir de la media hora, sobre todo cuando Callejo se "asentó" firmemente en el centro. Pero las co-

tas, pero este Barcelona tiene que esforzarse mucho, si desea salir más airoso en próximas contiendas, sobre todo en las internacionales. Las tiene, y de mucha responsabilidad; pero si no consigue más rapidez y seguridad en los volantes y temple resolución arriba, en el área... malo, muy malo, como diría un veterinario ante un caso grave, ajeno a su limitada competencia. Porque lo de hoy ha sido un mediocre resurgir, que necesita algo más. Pero que "ya".

Después, palmas de tango

Sin velocidad, el partido se vino abajo. Ni Peiró ni Collar tuvieron su tarde, e igual les aconteció a Martínez y Cazor. Evaristo procuró salvarse y fué el que más intentó la jugada de gol. El desdichado repliegue de Polo y Cazor a Amador de extremo derecho fueron las "equivocaciones" atléticas después del descanso. De todo ello "salieron" las palmas de tango de los espectadores. Justas en parte, porque si los que siguen a tanta distancia al Madrid no son capaces de hacerlo mejor, el fútbol perderá ese fantástico interés que ha sabido conquistar.

Evaristo cerró la cuenta precaria

Y hubo algunas jugadas claras de gol; pero Zeibor remató una vez al larguero y Evaristo intentó la "perforación" del cuerpo humano cuando tenía completamente a Beitia. Afortunadamente para el Barcelona, uno de los corajudos avances de la defensa motivó que Foncho llegara hasta el área pequeña. Su centro, retrasado, quedó en los pies de Martínez; pero Rivilla le entró sin contemplaciones y le derribó. El balón fué a Evaristo, que con la puerta vacía protagonizó el segundo y último catalán.

Mañ el "Barsa" y sólo regular el Atlético

No queremos recargar las tin-

El Atlético hizo "su" partido, pero sin "contar" con Collar y Peiró. Si se quiere encontrar disculpas con las ausencias de Vaya y Jones, puede que alguien las acepte; pero el hecho cierto es que su delantera no actúa como tal. A Polo se le "reduce" a un puesto de vigilancia, cuando muy bien pudiera ser capitán de la avanzadilla. En fin, que fué en su acción ofensiva y, por ende, no pudo sacar nada positivo del Nou Camp.

Para el coleccionado señor Zariquiel fueron las mayores y más justas protestas del público, pues se empeñó en no querer enterarse de las faltas cometidas dentro del área. Sin embargo, fuera de esta zona de difícil actuación, como siempre, que ésta no compromete a nada.

Victor RUIZ

"Las Veinte Provincias", en junio

La cuarta versión de la Prueba Vespa, patrocinada por la Asociación de la Prensa, superará a las anteriores

Del 10 al 18 de junio se celebrará la famosa prueba "Las Veinte Provincias", que, organizada por Vespa, patrocina la Asociación de la Prensa—un entusiasmo ilimitado, unos hombres capaces de soportar y superar los mil y un inconvenientes que deben ser superados para que todo esté a punto en punto. La Asociación de la Prensa se siente orgullosa de este relieve de perfecciones que como organización en sí ha supuesto siempre y supondrá hogaño la organización de "Las Veinte Provincias".

El itinerario completo será: Córdoba-Sevilla-Málaga, Málaga-Murcia, Murcia-Alicante-Valencia, Valencia-Castellón-Barcelona, Barcelona-Lérida-Zaragoza, Zaragoza-Pamplona-San Sebastián, San Sebastián-Bilbao-Santander y Santander-Valladolid-Madrid.

Prácticamente la vuelta a España; y una vuelta triunfal a esto si que no hay que darle vueltas.



Ramallets parece salvar en esta heroica estirada un gol, que, o tenía la funesta trayectoria del poste, o llevaba dentro la cuenta del marcador. Pero, afortunadamente (para el Barcelona), la cosa queda en el esfuerzo aparentemente baldío del famoso arquero azulgrana. (Foto Europa Press.)

Advertisement for Vespa magazine. It features the Vespa logo and the text 'PRESENTA EL TRIUNFADOR PETICION DE REGALO'. Below this, there is a list of prizes including 'PRINCESA, 26' and 'GALILEO, 7'. The text describes a contest where readers can win prizes by participating in a survey.

Advertisement for 'Magistral' clothing. It features the brand name 'Magistral' in a large, stylized font. Below it, there is a list of clothing items and their prices: 'Trincheras, 149. Gabanes, 199. Americanas, 99. Pantalones, 59. Camisetas, 29 pesetas. Americanas niño, 74. Trincheras, 74. Pantalones, 49. Gabanes, 124 pesetas. Increíble, pero verdad. No confundirse: MAGISTRAL, PLAZA MATUTE, 11'.

Advertisement for 'Maxcali' clothing. It features the brand name 'Maxcali' in a stylized font. Below it, there is a list of clothing items and their prices: 'Trajes, 990 pts.; abrigos, 990; trincheras, 690 y pantalones, 225.' The text also mentions 'PUERTA DEL SOL, 3 - Sucursales en Barcelona, Zaragoza y Valladolid'.

EL BOLETO SONADO

Table for 'EL BOLETO SONADO' lottery. It lists the 'JORNADA' as '20', the date as '5 Febrero 1961', and the 'PATRONATO DE APUESTAS MUTUAS'. Below this, there is a list of numbers for the '1.ª y 2.ª DIVISION'.

Advertisement for 'CERTINA' watches and jewelry. It features the brand name 'CERTINA' in a large, bold font. Below it, there is a list of items: '1 Granada - Sevilla', '2 R. Madrid - Valencia', '3 Zaragoza - Español', '4 Mallorca - Elche', '5 Oviedo - R. Sociedad', '6 Barcelona - At. Madrid', '7 Valladolid - Santander', '8 Batis - At. Bilbao', '9 Celta - Coruña', '10 S. Sebastián-Salamanca', '11 Terrasa - Pontevedra', '12 Orense - Bijnón', '13 At. Ceuta - Tenerife', '14 Levante - Castellón'. The text also mentions 'JOYERIA Y RELOJERIA ARTISTICA' and 'CARRERA DE SAN JERONIMO, 4'.

RESERVAS: 1 S. Fernando - Plus Ultra. Todo es fácil—al parecer—, porque en el escurritio de anoche ya aparecieron nada menos que 118 acertantes de catorce partidos y 2.454 de trece. Habrá, pues, premios "baratos", aunque no aparezca un técnico auténtico entre esos afortunados quinielistas.

OTRA "DIFÍCIL" Para la jornada próxima, estos encuentros, a los que "suponemos" el "uno" correspondiente: Atlético Bilbao-Granada, Valencia-Zaragoza, Español-Mallorca, Elche-Oviedo, Atlético de Madrid-Valladolid, Santander-Betis, Salamanca-Barcelona, Córdoba-Murcia y los suplentes Adén-San Fernando y Cádiz-Extremadura. Démosle un "seguro" empate al Castellón-Las Palmas, y nos quedan para "varios" estos cinco encuentros: Sevilla-Madrid (1-X-2), Real Sociedad-Barcelona (1-X-2), Gijón-Celta (1-X-2), Pontevedra-Orense (X-2) y Málaga-Hércules (1-X).

EL PUBLICO TAMBIEN OPINA

A series of caricatures and text blocks representing public opinion on football. The first caricature is of Conrado San Martín, with text: 'CONRADO SAN MARTIN: "Yo creo que ya no tiene nada que hacer el Atlético para "cazar" al Madrid. Claro que hasta el final nadie se fije. El Real Madrid estará bien vaya donde vaya. De verdad que siento no poder anticiparte un resultado del Real en Maracaná. Desconozco totalmente a los "caricivos" en su ambiente."'. The second caricature is of Manolo Meana, with text: 'MANOLO MEANA, ex seleccionador de fútbol: "Ya está decidida la Liga. Es peligroso el partido de Maracaná por los índices de la pódica a tres (léase viajes, campo, temperatura y la "torcida"). No me atrevo a dar resultado, pero en Rio van a ver a los cinco mejores jugadores mundiales."'. The third caricature is of Jose Luis Pecker, with text: 'JOSE LUIS PECKER: "El Madrid tiene conciencia de sus posibilidades, y en la recta final no dejará que el Atlético lo haga. Hevo muchos "cueros" de ventaja. A Maracaná el "Madrid" debe de ir poseído de su fuerza, reforzada su moral—los jugadores brasileños no son precisamente los que han triunfado en su conjunto—y dispuesto a subir la proporción—50.000 pesetas por minuto—camino de las nubes. En esta ocasión "El Vasco" no podrá con "El Castor".'. The fourth caricature is of Luis Puig, with text: 'LUIS PUIG, ex seleccionador de Ciclistas: "Es mucho Madrid este. Ya no hay quien le eche el "quante". Creo que en Rio el Real Madrid debe ganar. Si juega así, como lo hace aquí, no hay duda que triunfará. Los equipos brasileños, a juzgar por los que han pasado por aquí, no son "topo" para el Real Madrid."'. The text also includes a transcription credit: '(Transcripción de José María Ruiz, Caricaturas, Dávila.)'

Advertisement for 'GRAN OCASION' real estate. It describes a property with 'Pisos económicos, Renta limitada. Grupo primero: tres dormitorios, comedor, baño, cocina, armarios empotrados, calefacción. Entradas, 50.000 pesetas. Resto, facilidades por mensualidades (cinco años). Calle Misterios, núm. 71. Bloque Cine Texas (izquierda carretera de Aragón y Arturo Soria). Visitarlos de 10,30 a 1 y de 4 a 5,30. Teléfono 2434894.'

Advertisement for 'JOYERIA Y RELOJERIA ARTISTICA' by 'CARRERA DE SAN JERONIMO, 4'. It describes the shop as 'una de las más antiguas de Madrid. Proveedor de las compañías ferroviarias y otras'.

SANTIDRIAN

# El Sevilla "hundió" al Granada

## RESURGIERON LOS "LEONES"

### A LA DEFENSIVA, EL ESPAÑOL PUNTUO EN ZARAGOZA

**GRANADA.** 5.—Alineaciones: Granada, 0; Sevilla, 2. Real Madrid, 2; Valencia, 0 (sábado). Zaragoza, 1; Español, 1. Mallorca, 3; Elche, 0. Oviedo, 3; Real Sociedad, 1. Barcelona, 2; Atlético de Madrid, 0. Valladolid, 2; Santander, 0. Betis, 1; Atlético de Bilbao, 3.

El Sevilla, ha puesto tal distancia en su meteórica carrera hacia el título que produciría tal incursión del virus reumático que determinara una paralización general, con excepción de las que se imponen Gento en sus profundas y pertinaces investigaciones acerca del nacimiento del Nilo, su desembocadura y demás acontecimientos ajetos a la vida del milenario Egipto, pongamos como caso de despierte.

No hay nada que hacer, ni aun para los optimistas del pesimismo.

Con nueve puntos sobre su inmediato seguidor, el Atlético, que representan cinco positivos y doce a costa del Barcelona, con otros diez positivos, el festival carece ya de "sex-appeal" para otras empresas que no sean las que determina el incondicional apoyo de los socios, y sobre todo el de esos "hinchas" de peregrina paciencia, con los que acuden, con garbatura o sin ella, pero con puntualidad, que tiene mucho más de sacrificio que de afición.

Luego, y pese al reposo que impuso el Sevilla en Granada (sorpresa primera) y al del Atlético bilbaíno a costa del Betis (sorpresa segunda), sólo queda ese punto que arrancó el Español en Zaragoza (sorpresa a medias).

El resto, y con adversidad vertical, se ceba en los últimos lugares; pero tan difícil y tan penoso que, si no fuera porque el tránsito significa renovación, sería cosa de anticipar los funerales.

**SEVILLA.** Cobó; Juan Manuel, Marsaver, Valero; Ruiz Sosa, Achúcarro; Agüero, Diéguez, Antoniet, Pereda, Szalay.

Resultado: Granada, 0; Sevilla, 2 (Szalay y Pereda).

Deficiente actuación local, que merced a los goles marcados en el segundo tiempo por Szalay, a los cuatro minutos, de fuerte tiro, y por Pereda a los treinta, también de un disparo desde lejos que se le escapó de las manos incomprensiblemente al meta Candi.

Poco antes de terminar, un espectador se lanzó al campo, y el defensa sevillano Juan Manuel le propinó una fuerte patada. El árbitro, Gómez Arribas, decretó la expulsión del jugador.

Otra vez los "leones"

**ZARAGOZA.** 5.—Alineaciones: Zaragoza, 1 (Domínguez). Después de haber logrado marcar a los tres minutos de juego el Español por medio de Domínguez, los catalanes se cerraron a la defensiva. El fútbol se desarrolló en campo catalán siempre, y a los cuarenta minutos Murillo, de estemate colocado a la escuadra, restableció el empate.

En la segunda fase, el Zaragoza continuó su presión, pero sus delanteros se mostraron muy desorientados, mientras el Español centró muy bien líneas.

Tardó en llegar el triunfo

**MALLORCA.** 5.—Alineaciones: Mallorca, 3 (Gloria, Haro, Loren). Mal encuentro en la primera parte, en la que ninguna de las dos delanteras ensayó el tiro a gol.

En la continuación, a poco de empezar, Gloria, de un tiro de lejos que sorprendió a todos, consiguió inaugurar. A partir de este momento el Mallorca se "enderezó" y pasó a dominar. A los seis minutos Haro, al recoger un buen servicio de Jofré, consiguió el segundo. El último tanto lo hizo Loren de cabeza al recoger un rechace del meta visitante.

Un Oviedo desconocido

**OVIEDO.** 5.—Alineaciones: Oviedo, 3 (Calleja, 2; Echarrri en propia meta); Real Sociedad, 1 (Riviera).

Después de los primeros minutos, en los cuales la Real Sociedad atacó, el Oviedo pasó a ser el dominante. A los diecisiete minutos, Calleja, en gran jugada, inauguró el marcador. Poco después fue castigada con penalty una falta que cometió Araquistain a Calleja para evitar el gol. El máximo castigo lo efectuó, flojo y mal, Sánchez Lago. Se llegó al segundo en el marcador al descanso.

Los veinte primeros minutos de la continuación fueron de ineficaz donostiarra, aunque ineficaces. El Oviedo volvió de nuevo a la carga, y a los treinta y ocho minutos Calleja "claró" el segundo. Cuando faltaban dos minutos, Riviera, al aprovechar un mal entendimiento de la defensa, consiguió el "único gol" visitante. Y a pocos segundos del final, al lanzar Calleja una falta desde fuera del área, Echarrri desvió la trayectoria a la red.

## VICTORIA LOCAL, PERO CON "LEÑA", EN ZORRILLA

### MERECIO GANAR EL VALLADOLID CON MAYOR AMPLITUD

**VALLADOLID.** 5.—(Crónica telefónica de nuestro corresponsal.) El Valladolid ha ganado al Racing de Santander un encuentro muy disputado, agrio y bastante malo, a partir del descanso, cuando lo vieron intemperancias y se desataron las iras de la defensa santanderina.

El estado del terreno, ya apenas sin barro, ha favorecido al Valladolid, que si en momentos iniciales se vio desbordado por fallos de Mirlo y Matito, incapaces de con-

tener las escapadas de Yosu, después, francamente, se voló sobre la puerta de Piñol, con desgracia, porque al cabo de muchos ataques sólo consiguió dos goles, originados por saques de esquina, ambos casi seguidos y en la primera parte. Pudo luego en la segunda cuando se veía cambiar el panorama del marcador. Entonces, la actuación violenta de Santamaría, que ya se había distinguido con anterioridad, exacerbó los ánimos más aplomados y destruyó el partido, al

allimón con el árbitro, que ni supo cortar las violencias del defensa ni poner orden a las continuas agresiones de que fueron víctimas Morullón, Barrios, Zaldúa y Aramendi. Hubo un momento, a los seis minutos de este tiempo, en que fue cortado un avance de Zaldúa, al que Gutiérrez lanzó contra la valla de una patada y, en su ensañamiento, continuó detrás de la pelota y de Aramendi, al que también también, sin que el funcionario le amonestase más que leve y templadamente.

Debido a que el Valladolid más goles, y ocasiones tuvo para conseguirlo, si bien era exagerado el respeto que imponían los defensores cántabros, y se cerró el marcador con esos dos solitarios tantos, cuando debieron llegar bastantes más, incluso teniendo en cuenta dos penaltis claros de Miera, uno, y de Santamaría, otro.

A los treinta y dos minutos, Zaldúa sacó un córner muy cerrado, y Aramendi, con un leve movimiento de cabeza, hizo llegar el balón a la red.

Dos minutos más tarde, de nuevo es Zaldúa quien lanzó un saque de esquina, y asimismo Aramendi quien remató. Pero en esta ocasión hubo colaboraciones de los dos defensas y del propio Piñol, aunque remachara Aramendi.

Destacados por el Valladolid, Verdugo, Mirlo, Lesmes II, Zaldúa, Aramendi y Zumalabe. Por el Racing, Piñol, Miera, Pellejero, Casas, Ramos y Yosu. El famoso Zaldúa, quizá por falta de partidos, no lució.

El arbitraje, francamente flojo, sin observar la ley de la ventaja y ser excesivamente tolerante con las muchas violencias.

**LUIS IBANEZ**

## BALANCE DOMINICAL DE ESO, NADA...

**RESULTADOS**

Granada, 0; Sevilla, 2.  
Real Madrid, 2; Valencia, 0 (sábado).  
Zaragoza, 1; Español, 1.  
Mallorca, 3; Elche, 0.  
Oviedo, 3; Real Sociedad, 1.  
Barcelona, 2; Atlético de Madrid, 0.  
Valladolid, 2; Santander, 0.  
Betis, 1; Atlético de Bilbao, 3.

El Madrid, ha puesto tal distancia en su meteórica carrera hacia el título que produciría tal incursión del virus reumático que determinara una paralización general, con excepción de las que se imponen Gento en sus profundas y pertinaces investigaciones acerca del nacimiento del Nilo, su desembocadura y demás acontecimientos ajetos a la vida del milenario Egipto, pongamos como caso de despierte.

No hay nada que hacer, ni aun para los optimistas del pesimismo.

Con nueve puntos sobre su inmediato seguidor, el Atlético, que representan cinco positivos y doce a costa del Barcelona, con otros diez positivos, el festival carece ya de "sex-appeal" para otras empresas que no sean las que determina el incondicional apoyo de los socios, y sobre todo el de esos "hinchas" de peregrina paciencia, con los que acuden, con garbatura o sin ella, pero con puntualidad, que tiene mucho más de sacrificio que de afición.

Luego, y pese al reposo que impuso el Sevilla en Granada (sorpresa primera) y al del Atlético bilbaíno a costa del Betis (sorpresa segunda), sólo queda ese punto que arrancó el Español en Zaragoza (sorpresa a medias).

El resto, y con adversidad vertical, se ceba en los últimos lugares; pero tan difícil y tan penoso que, si no fuera porque el tránsito significa renovación, sería cosa de anticipar los funerales.

**CLASIFICACION**

	J.	G.	E.	P.	F.	C.	Ptos.
REAL MADRID	20	17	2	1	65	17	36 + 14
Atlético de Madrid	20	11	5	4	32	21	27 + 9
Barcelona	20	10	4	6	39	25	24 + 9
Atlético de Bilbao	20	9	5	7	32	23	23 + 3
Zaragoza	20	8	7	5	36	26	22
Sevilla	20	9	5	6	29	29	21 + 1
Valencia	20	7	6	7	32	29	20
Santander	20	8	3	9	32	31	18 + 1
Real Sociedad	20	6	7	7	28	38	19 + 1
Español	20	7	3	10	29	30	17 - 3
Betis	20	6	5	9	27	34	17 - 3
Oviedo	20	7	3	10	23	35	17 - 3
Valladolid	20	7	2	11	28	34	16 - 4
Mallorca	20	6	4	10	22	32	16 - 6
Granada	20	4	6	10	21	32	14 - 8
Elche	20	3	6	11	25	32	12 - 6

### FUTBOL JUVENIL

#### LA SELECCION CASTELLANA VENCIO A LA ASTURIANA

La selección de Castilla venció por 1-0 a la asturiana, después de un encuentro, celebrado ayer en Madrid, valeroso para el campeonato nacional.

Resultados de los restantes partidos:

Andaluz, 6; Norte de África, 1. Extremena, 2; Murciana, 1. Balear, 1; Aragonesa, 0. Catalana, 0; Valenciana, 2. Cantabra, 0; Navarra, 3. Vizcaína, 0; Guipuzcoana, 0. Gallega, 6; Oeste, 1.

**ILLA ROMANA**

CARRETERA DE LA CORUNA, KILOMETRO 9,200

"NIGHT-CLUB" RESTAURANTE

TODOS LOS LUNES

A LAS DOS DE LA MADRUGADA

**LA TOMBOLA DE LA FELICIDAD!**

Por cada consumición se entregará gratuitamente un número para optar a elegantes y valiosos regalos de las más importantes firmas madrileñas

**ALVAREZ GOMEZ** MODAS MARIBEL  
PERFUMERIA RADIO AVENIDA

**CEL SO GARCIA** GRIFFE & ESCODA  
AV. DE JOSE ANTONIO Teatro de la Zarzuela

**LOEVE** (LOCALIDADES)

¡¡GRAN PROFUSION DE REGALOS!!

**JIMÉNEZ** MANTONES DE MANILA MANTILLAS PEINETAS

Preciados, 32, entre Callao-Sto. Domingo

visite nuestra sección de alquiler de vestidos y velos para novia y madrina, sombrero, seño, mantillas, peinetas, picles, trajes de smoking, chaquets y media etiqueta. Teléfono 48 05 26

**SACAI** ALCALA, 101. MADRID

**CINZANO** VERMOUTH

Teléf. de HOJA DEL LUNES: 2226450

**GRAN BAILE DE TRAJES**

organizado por la

**ASOCIACION DE LA PRENSA,**

se celebrará el martes 14 de febrero en el

**HOTEL CASTELLANA HILTON**

Dos magníficas orquestas. Importantes premios y regalos a los más destacados disfraces. Cenas con espléndido menú. Pueden encargarse los billetes en la ASOCIACION DE LA PRENSA (de seis y media a nueve de la tarde), y en el CASTELLANA HILTON

**PALACIO de la MUSICA** 5ª SEMANA

**Los que no perdonan**

AUDIE MURPHY - JOHN SAXON - CHARLES BICKFORD

LILLIAN GISH - ALBERT SALMI - JOSEPH WISEMAN - JUNE WALKER

GUION DE BEN MADDOW - JAMES HILL - JOHN HUSTON

EL TEMA MUSICAL DE "LOS QUE NO PERDONAN" HA SIDO GRABADO POR DISCOS DE HISPAVOX EN SU VERSION DE DON COSTA

**BARCELO - TIVOLI - TEXAS - MONUMENTAL GONG - ARGÜELLES**

Domingos y festivos. Numerada 4,30 y 7. Continúa desde las 10,45

Primer reestreno exclusivo

**ALBERTO CLOSAS**  
**ARTURO FERNANDEZ**  
**CHARLES VANEL**  
**NADIA GRAY**  
**JAVIER ASIN**

matrícula de **BILBAO**

DIRECTOR: Ladislav Vajda

AUTORIZADA MENORES

**LUCHANA - IDEAL BENLLIURE - MARVI**

SEGUNDA SEMANA

**ADOLFO MARSILLACH**  
**TONY LEBLANC**  
**SUSANA CAMPOS**  
**JOSEL LOPEZ VAZQUEZ**  
**MANOLO GOMEZ BUR**  
**MARIA LUISA MERLO**

DIRECTOR **JOSE Mª FORQUE**

**POLICIA al habla**

**DEBORAH KERR - ROSSANO BRAZZI - MAURICE CHEVALIER**

Jueves próximo

**tu marido... ese desconocido**

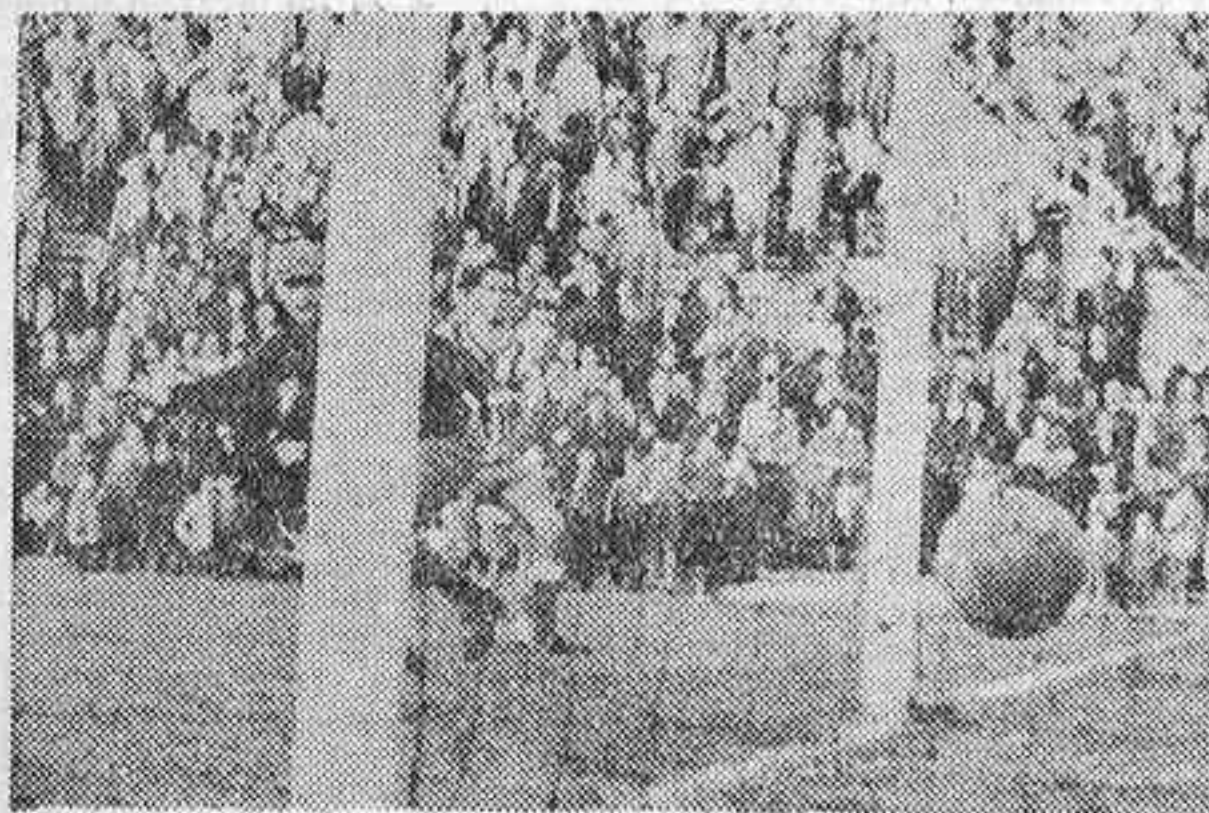
(COUNT YOUR BLESSINGS)

DIRECTOR: JEAN NEGULESCO METROCOLOR CINEMASCOPE

# Venció el Rayo y perdió el Plus Ultra

## CUANDO SE JUGABA EL DESCUENTO, BUSTILLO CONSIGUIÓ EL ÚNICO TANTO DE LA TARDE

### EL MALAGA «CONGELÓ» EL JUEGO A BASE DE REFORZAR LA COBERTURA



(Foto Chaves Lavín.)

Ya estaba todo perdido. Se jugaba el segundo minuto—hubo tres—de descuento, cuando Bustillo, a pase de Potous, muy forzadamente y desde la demarcación de extremo izquierda, consiguió el único gol del partido, de un gran tiro con la zurda. ¡Gol! Un tanto que puede ser la "salvación" del Rayo.

Hubo suerte esta vez. El Rayo ganó por 1-0 al Málaga en el minuto noventa y dos, cuando se jugaban los tres de descuento que concedió el árbitro, Balagué, por los diversos «parones» motivados por encontronazos sin malicia.

Un gol de Bustillo desde la demarcación contraria, la izquierda, que, después de pegar en la parte baja del poste, se coló en la red andaluza. Lo que significa, así, como suena, la permanencia por ahora del Rayo en Segunda División.

#### Pudo ser antes

Otra vez las pasaron «negras» los rayistas. Parecía que el encuentro se había «disfrutado» de acierto para los vallecanos. A los cinco minutos, el meta visitante, América, desvió un balón con el pie con gran fortuna a disparo de Vallejo. Desde ese momento hasta el instante de la victoria todo se puso de color oscuro para el Rayo. De nuevo volvió Joseito al ataque local. Esta vez perfectamente

apoyado por Peñalva, que se esforzó en servir, como él sólo sabe hacerlo, en «baneja» al ex madridista. Este punto era el «seguro» del Rayo. Pero Joseito, desgraciadamente, no tuvo su día. O, lo que es más sensato, el central malagueño, Lorenzo, desbarbó al arleñista en el minuto treinta y uno de la segunda fase.

Y, repito, falló el «seguro» del Rayo con Joseito, otra vez de arleño. No por falta de voluntad del ex madridista, ni tampoco por «ausencia» de juego, ya que Peñalva no «abandonó» nunca a su compañero, sino porque Joseito fue un «prisionero» de Lorenzo.

#### «Congelar» el juego

Vino el Málaga a hacer—como ya es normal en casi todos los visitantes—un juego de contención y contraataque. Un fútbol que podemos denominar para «no perder». Los andaluces dejaron en el instante de la victoria todo se puso de color oscuro para el Rayo. De nuevo volvió Joseito al ataque local. Esta vez perfectamente

## Ganó San Fernando cuando faltaban seis minutos

### Fútbol de contención al principio para dominar después, táctica de los «aseguradores»

SAN FERNANDO, 5. (Especial por teléfono para HOJA DEL LUNES.)—No le salió bien, por muy poco, la táctica al Plus Ultra ante el San Fernando, que ganó por dos a uno en el momento más difícil del partido. A pesar de que el equipo «asegurador» salió con un conjunto deficiente—quizá debido a las lesiones—, en líneas generales su fútbol fue más que aceptable y, en ocasiones, muy brillante.

#### Labor de desgaste

Situó el Plus Ultra a sus hombres escalonados, con el interior Serena en la media y el delantero centro debutante, Sorriehero, en la zona central, dando lugar a que el extremo izquierdo, Escobosa ocupara el puesto de arleño. El medio Sutter se situó franco y visiblemente como defensa central adelantada, mientras Eguizguza compuso última pieza, que era la de apoyar ante el marco que defendía—y muy bien, por cierto—el meta Justo.

Estas circunstancias tácticas, muy bien estudiadas, perfectamente realizadas y acertadamente ejecutadas, dieron sus resultados. El San Fernando—mucho fútbol aéreo y muchos nervios—«tropezó» siempre con la falta de espacio para lograr su objetivo. Por ello tardó nada menos que cuarenta y un minutos en inaugurar el marcador. Fue un rechace de Justo muy obligado a tiro de Luis, que Cantón

## TERCERA DIVISION

## Manufacturas y San Lorenzo, a un «paso» del descenso

### FUERTE PUGNA ENTRE VILLARROBLEDO Y CALVO SOTELO, «SERIAMENTE» VIGILADOS

Que el Madrileño esté en alza no lo viene demostrando jornada tras jornada, y eso que ayer el Guadalajara, con una táctica más que preventiva, le puso en un aprieto durante la primera parte. Con esta táctica pretendió contener a su peligroso rival en un terreno que no le cometiese mucho, y así lo logró o, por lo menos, creó oportunidades para ello, pero se adelantó en el marcador, merecido a un gran disparo de Alvaro, del que Mañá no se «enteró».

#### EL MADRILEÑO SIGUE FIRME

En la segunda parte, Castiella recibió un buen pase de Latorre y logró la victoria. El juego en esta segunda parte fue de pobre calidad, por el excesivo sistema defensivo de los visitantes. El Toledo, que falló en varias ocasiones claras, pudo aumentar el mínimamente fácilmente.

Ganó bien el Calvo Sotelo. El titular derrotó al Badajoz por 2-0.

La primera parte fue de buen fútbol y mucha codicia. A los veintinueve minutos, Quintanilla, el primero, de fuerte tiro, accionó el Badajoz y el dominio se hizo alterno y polifónico.

En la segunda mitad el jugador de técnica y valor de Calvo Sotelo demostró un gran clase. A los treinta y seis minutos, Noni, en jugada personal y audaz fuera de juego, logró el segundo.

Faltando pocos minutos fue expulsado el jugador Barbero, de Badajoz.

Alfonso LOPEZ PENA

ALINEACIONES:  
Madrileño: Mañá; Macías, Collar, García-Filla; Cordero, Cristóbal; Martín I. Pati, Víctor, Merchán, Martín II.  
Guadalajara: Enguino; Manso, Román, Fanejo; Chufi, Menéndez; Valderrama, Rodríguez, Simarro, Alvaro, Martín.

## MADRIDISTAS, A SEVILLA Y VUELTA A ANDALUCIA

Con ULTRAMAR EXPRESS  
Salida día 11, ocho de la mañana; regreso día 16, visitando Córdoba, Sevilla, Jerez, Cádiz, Algeciras, Costa del Sol, Málaga y Granada.  
Informes e inscripciones: Ultramar Express, San Bernardo, 5. Teléfono 2471960  
Esta misma excursión, repetida el día 18 Valle de los Caídos y Escorial, diariamente

## SEGUNDA DIVISION

GRUPO PRIMERO  
Resultados  
Celta, 3; Coruña, 0.  
Sestao, 2; Sabadell, 0.  
San Sebastián, 2; Salamanca, 1.  
Baracaldo, 3; Basconia, 1.  
Indauchu, 0; Osasuna, 1.  
Condal, 1; Leonesa, 3.  
Tarrasa, 0; Pontevedra, 0.  
Orense, 3; Gijón, 0.

BITTER  
**CINZANO**  
soda

CLASIFICACION  
J. G. E. P. F. C. P.  
Osasuna... 20 12 4 4 57 20 28 + 10  
C. Vigo... 20 12 3 5 46 23 27 + 8  
Coruña... 20 11 4 5 34 21 23 + 6  
Orense... 20 9 6 5 30 23 24 + 4  
Pontevedra... 20 8 6 6 29 25 22 + 4  
Baracaldo... 20 10 1 7 33 14 21 + 3  
San Sebastián... 20 7 6 7 28 32 20 - 2  
Indauchu... 20 9 2 9 34 11 20 - 3  
Sestao... 20 7 5 8 26 32 19 - 3  
Sabadell... 20 7 5 8 26 30 19 - 3  
Salamanca... 20 6 6 8 20 23 18 - 2  
Leonesa... 20 6 6 8 23 25 18 - 3  
Condal... 20 5 7 8 23 33 17 - 3  
Gijón... 20 4 8 11 23 16 - 3  
Baracaldo... 20 4 10 23 14 - 3  
Tarrasa... 20 2 8 10 15 37 12 - 8

ambrella 150 li  
4 velocidades

GRUPO SEGUNDO  
Resultados  
Las Palmas, 1; Castellón, 1.  
Canta, 0; Tenerife, 0.  
Rayo, 1; Málaga, 0.  
Hércules, 3; Cádiz, 2.  
Murcia, 2; Jaén, 0.  
Levante, 6; Castellón, 1.  
Extremadura, 3; Córdoba, 2.

CLASIFICACION  
J. G. E. P. F. C. P.  
At. Cantá... 20 13 3 4 42 21 29 + 9  
Tenerife... 20 11 5 4 28 19 28 + 8  
Hércules... 20 12 2 6 40 25 26 + 6  
Córdoba... 20 11 1 8 34 21 23 + 6  
Cádiz... 20 10 3 7 34 23 23 + 3  
Las Palmas... 20 10 3 7 21 17 23 + 3  
Plus Ultra... 20 10 1 9 27 28 21 + 3  
Levante... 20 9 3 8 30 28 21 + 1  
Murcia... 20 9 3 8 32 29 21 + 1  
Málaga... 20 8 6 6 29 34 17 - 1  
Canta... 20 7 6 7 28 32 20 - 2  
S. Fernando... 20 6 6 8 23 25 18 - 3  
Extremadura... 20 7 1 12 22 49 15 - 6  
H. Valdecano... 20 5 4 11 27 14 - 6  
Jaén... 20 5 2 12 19 44 14 - 6  
Castellón... 20 4 4 12 22 42 12 - 8

**CASTELLANA HILTON**  
RESTAURANTE  
**ROTISSERIE**

Chef Cáceres presenta esta semana

LUNES: Pollo a la Broche  
MARTES: Cocido Madrileño  
MIÉRCOLES: Goulasch  
JUEVES: Pollo con Longosta  
VIERNES: Zarzuela Costa Brava  
SABADO: Paella Valenciana  
DOMINGO: Dóner Kebab

**BANCO ESPAÑOL DE CREDITO**  
Domicilio Social: Alcalá, 14 MADRID  
Capital desembolsado y reservas: 2.354.328.139,49 pts.  
500 Dependencias en España y Africa  
DEPARTAMENTO DE EXTRANJERO  
Cedaceros, 4. Madrid  
(Aprobado por la Dirección General de Banca con el número 3.565)

**CINE GRAN VIA**  
**HOY LUNES**  
**¡Un estreno de auténtica selección!**

**AUDREY HEPBURN**  
La hermosa y huidiza muchacha de la selva...

**ANTHONY PERKINS**  
El joven que vive el más apasionado amor...

Lee J. Cobb

**MANSIONES VERDES**

Fascinante como la belleza de Rima. Espectacular y profunda como las selvas peligrosas de América del Sur...

METROCOLOR  
CINEMASCOPE  
DIRECTOR: MEL FERRER

**Muy flojo el Manufacturas**  
El equipo «metálico» fue derrotado por Boetticher (2-1).  
Manufacturas careció de sus virtudes más acusadas, velocidad y nervio. Por el contrario, Boetticher ofreció un fútbol preciso y ligado, del que fueron sus figuras más destacadas Hejeres y José Luis.

A los seis minutos consiguieron los «asesoristas» su primer tanto al coronar Miranda una gran jugada de Herreros. Continúa el dominio visitante, ante el descuido de los locales, excesivamente nerviosos y mal colocados, y así, a la salida de un córner botado por Herreros, Antonio, de cabeza, marcó el segundo.

Reacción Manufacturas y pasó a dominar insistentemente, merecido a la labor de Camargo y Valterra, que intentaron enderezar el resultado, y a los treinta y siete minutos, Camargo, de forma impresionante, sacó desde el centro del campo el solitario gol que reduce distancias.

La segunda mitad fue soporífera y Manufacturas no hizo nada por conseguir el empate. Por su

OTROS RESULTADOS  
Emertense, 2; Alcazar, 1.  
Villarrobledo, 2; Aranjuez, 3.  
Manzanares, 0; Alcalá, 1.

CLASIFICACION  
J. G. E. P. F. C. P.  
Villarrobledo... 21 13 4 4 41 17 20 + 14  
Alcazar... 21 10 6 5 32 22 20 + 8  
Bischoff... 21 12 2 7 46 25 28 + 11  
Toledo... 21 11 4 6 43 23 24 + 9  
Manchego... 21 10 3 9 35 24 23 + 7  
Getafe... 21 10 3 8 27 23 23 + 4  
Alcazar... 21 7 7 7 25 28 20 + 5  
Boetticher... 21 7 6 8 31 26 29 + 2  
Don Benito... 21 8 4 9 30 27 20 + 3  
Emertense... 21 8 4 9 32 20 20 + 12  
Alcazar... 21 6 3 11 24 19 20 - 1  
Guadalajara... 21 7 3 11 21 31 15 - 9  
Aranjuez... 21 6 5 9 25 37 17 - 7  
Manzanares... 21 5 6 10 24 39 14 - 8  
M. Medinilla... 21 3 3 10 21 31 11 - 4  
S. Lorenzo... 21 4 1 14 14 43 1 - 1

## ATLETISMO

### Casi dos mil participantes en el Gran Premio Internacional de Cross

#### Jesús Hurtado y el Madrid, vencedores

Hurtado, del Madrid, entra, destacado, como vencedor absoluto de la Primera Prueba Internacional, organizada por el Frente de Juventudes. También se adjudicó la victoria, por equipos el club titular de la capital española. (Foto Cifra.)

La Delegación Provincial, para conmemorar el XX aniversario de la fundación del Frente de Juventudes, celebró ayer su ya clásico gran premio de cross, en su decimoquinta edición nacional y primera edición provincial.

Una enorme cantidad de público asistió, sin duda, por el nombre de la mayoría de los inscritos, algunos de los cuales no se presentaron a última hora, se reunió a lo largo del paseo de coches del Retiro más espectadores que nunca: unos 50.000.

Los participantes, agrupados en cinco categorías, sumaron más de 1.800, cifra hasta ahora no lograda en esta clase de pruebas.

Los primeros en tomar la salida fueron los pequeños, entre los diez y los doce años, que corrieron 1.000 metros, resultando vencedor Federico Biega, de Aranjuez, que tardó 3 m. 27 s.

A continuación, los infantiles (2.000 metros), con la victoria de Félix Recio, de Ventas, con 7 minutos 22 s. 8/10.

Después, los escolares, en cuya categoría resultó vencedor Mañá, de Sagrados Corazones (15 minutos y 2/10), en los 3.000 metros de recorrido.

Seguidamente fue dada la salida a los atletas de segunda categoría, juveniles y veteranos, cuyo recorrido era de 3.500 metros, resultando ganador Evaristo González, del Club Deportivo Hernani, de Guipúzcoa (18 m. 29 s.).

Por último, se afincaron los atletas de primera categoría, que iban a disputar el I Gran Premio Internacional y XIV nacional, entre los que se encontraban, junto a los madrileños, los extranjeros y el resto de los nacionales.

Partieron a un «tren» muy fuerte, observándose desde el principio que los madrileños no querían que ninguno de los trofeos se disputara saliera de aquí. Almoraban en la cabeza Hurtado, Mañá y Gómez junto con el vallecano Letano Vargas y el portugués Manuel, marcando un pequeño retrasado el valenciano Haro, portugués Ferreira, el valenciano Blancoclores y el madrileño Miguel, y conforme transcurría la prueba el pelotón se iba estrechando el primero en perder contacto con los de cabeza el portugués, quedando solos en cabeza tres madrileños y Vargas, que se defendió muy bien de los ataques portugués.

Cuando faltaba poco más de un kilómetro se rezagó algo Hurtado para al subir por segunda vez al «Angel Caído» se recuperó impresionantemente, y no sólo adelantó a los de cabeza, sino que, con una fuerte trine, disgregó el grupo, guiéndole únicamente Vargas, que se presentó a la salida en la línea del Paseo de Coches con el número 11, y se proclamó vencedor del tiempo empleado por Hurtado en los 5.500 metros de carrera fue de 28 m. 52 s. 2/10. A continuación entraron Vargas, del Madrid; Moreno y Gómez, del Madrid; Vidal, del Español de Barajas; Marqués, del Sporting de Lisboa; De Miguel, del Madrid; Soler, de Valencia; Ferrer, del Sporting Lusitano; Blancoclores, del Valencia; Cante, del Sporting de Lisboa; y Parrillo, del Sporting de Lisboa.

Después, el resto.

En la clasificación por clubs el Madrid con 5 puntos, seguido del Sporting de Lisboa, como vencedor del Gran Premio, también el Madrid con 29 puntos.

**CASTELLANA HILTON**  
RESTAURANTE  
**ROTISSERIE**

Chef Cáceres presenta esta semana

LUNES: Pollo a la Broche  
MARTES: Cocido Madrileño  
MIÉRCOLES: Goulasch  
JUEVES: Pollo con Longosta  
VIERNES: Zarzuela Costa Brava  
SABADO: Paella Valenciana  
DOMINGO: Dóner Kebab

BARAJAS, 11,05: VOLANDO HACIA RIO DE JANEIRO...

EL MADRID SALIO CAUTO, PERO ANIMOSO

Dieciséis jugadores, y Santiago Bernabéu, al frente de la expedición

Hoy, entrenamiento en Maracaná, que el miércoles batirá el récord americano de recaudación ALFREDITO DI STEFANO, "AYUDANDO" A PAPA A "LLEVAR" UN MALETIN CANARIO, BRASILEÑO, GUINA UN OJO: "GANAREMOS NOSOTROS"...

En el aeropuerto, el grupo tuvo que pagar por exceso en el equipaje, de 527 kilos, 448 dólares VISTA Y SUERTE...

Cuando estas líneas vean la luz, el Madrid estará muy cerca de la genérica y ubérrima costa brasileña, viaje que constituye, probablemente, uno de los objetivos más deseados allí y aquí y que si no ha sido realidad antes ha sido por la falta de oportunidad. Un viaje que ha determinado un clima de expectación desorbitado, y no precisamente entre nosotros. Es uno más, entre los treinta y tantos de carácter amistoso que protagoniza el campeón mundial en el extranjero, fuese a sus bases. Lo que no impide que sean movilizadas para el acontecimiento 18 cadenas de televisión y 150 de radio. La furia y nata de la crítica americana y europea, que atribuye carácter de acontecimiento a lo que no pasa de ser un simple pulso entre las representaciones más caracterizadas de países amigos.



La misma estampa, pero distinta. Esta vez hacia Rio de Janeiro. Hacía el Maracaná de los 200.000 espectadores y la plusmarca de recaudación en la historia americana del fútbol. Viajero: el Real Madrid. Ya han subido la escalera Bernabéu, Saporta y Bermúdez. Ya hasta Canario y Marquitos. Después, hacia abajo, Simonsson y Dominguez. Y Vidal, Zárraga, Vicente, Casado y Puskas. Junto al defensa, Nemesio Fernández-Cuesta, director del querido colega "Marca", que lleva hecho el título de la crónica—"si puedo"— con estas palabras: "El Madrid sigue imbatido". Desémoslo. (Foto Portillo.)

RAZON Y FUERZA En las presentes circunstancias, y puesto que se ha presentado la ocasión, el Madrid queda mejor yendo a Maracaná, y aun perdiendo, que si se quedara en casa. Allí se hablaba de miedo. Bueno; miedo... pero ¿a qué? Porque el Madrid, como poco antes el Atlético, sólo va respondiendo a una rigurosa invitación y con el único y exclusivo objeto de crear amigos. Como ha dicho muy bien el conde de Casa Rojas, embajador de España en Rio, un lance de la naturaleza del que va a ventilarse no entraña el honor de los países, ni siquiera el de las entidades que intervienen, puesto que sólo pueden producirse tres resultados: perder, empatar o ganar. Y cualquiera que obtenga el Madrid estará considerado aquí como la mejor retribución al propósito exclusivo de dejar una estela de amistosa y mutua comprensión. Que el equipo está en juego no es secreto para nadie. Pero las rachas y los flones se agotan también. Uno cree que el partido del sábado contra el Valencia fue la mejor piedra de toque. Al parecer—sólo—, lo mejor del Vasco de Gama es su sistema defensivo. En este aspecto podemos estar tranquilos, porque el ataque español es fabuloso. Lo peor de los brasileños, su ataque. Por lo demás, todo irá bien. No olvidemos que la expedición está presidida por el viejo Bernabéu. Y el final, como el principio: suerte... y vista.

Manuel ROSON

Mientras cenaban, lo anormal fué para los periodistas y acompañantes, que no nos dejaban seguir en el comedor, junto a los campeones del mundo. Saporta, de pronto, lo arregló todo. De no se sabe dónde trajo un permiso tripartito que nos autorizaba a seguir allí. Y seguimos: —Canario, a tu tierra... —Pero ganaremos "nosotros" —guíño un ojo—. Vamos a hacer lo imposible.

Consignas Vicente charlaba por los codos. Marquitos hacía chistes, como siempre. El presidente "choceaba", vestido de gris claro, veraniego. Hay una circular que hemos dado a los jugadores: consignas para todo. Que lleven ropa veraniega, que no tomen allí bebidas azucaradas, que tomen, en cambio, algún medicamento prescrito... Saltar de la noche primaveral madrileña a la mañana veraniega de Rio es molesto. Aunque siempre puesta la americana de sedalina azul, que "parecía" de agosto... Exceso de equipaje y regalos Nadie pudo contar las maletas de los 21 viajeros. Pero supimos que, por exceso de equipaje, tuvieron que pagar—según la organización, que pagará "A Noite"—448 dólares de suplemento. Total, 527 kilos. A la vuelta será "peor" con los regalos de cada uno para los familiares de cada uno. —Ahora también llevamos regalos—puntualizó Saporta—: una pitillera de plata con el emblema del Madrid y una insignia de brillantes del club, para el Presidente Janio Quadros. Insignia de brillantes para el gobernador de Rio, señor La Corda. Pitillera para el embajador, conde de Casa Rojas. Bandejita con la silueta, en relieve al fondo, del estadio Bernabéu, para "A Noite". Bandejita y banderín del club para el Vasco de Gama. Relojes de pulsera, con emblema, para los jugadores brasileños y el equipo arbitral argentino.

Y para el director del periódico organizador, "A Noite", una colección de fotografías de España, de Ortiz de Echagüe. Saporta lo sabe todo, lo controla todo. Hasta—claro—los números. Dice que la recaudación de Maracaná "estará" alrededor de los 21 millones de cruzeiros, o unos 105.000 dólares, récord americano en fútbol, que supera el de Montevideo, del Peñarol-Madrid, que estuvo en los \$3.000. Y que patrá, por tanto, al récord brasileño de la final mundial con Uruguay, de los 17 millones de cruzeiros. —Me lo ha dicho Ostreicher. Ha telefonado a diario desde Rio. —En la última conferencia, ¿qué ha dicho? —Que "nos esperan". Y que trán

—Y más números—aclara Saporta otra vez—: calculo que el total de gastos del partido, con viaje, con hoteles, con excesos de equipaje, unos 75.000 dólares, que son... Le dejamos multiplicando por sesenta para no marearnos. Y para "espilar" contra este "espía"—y, sin embargo, compañero—que es el otro viajero brasileño en la expedición. El periodista don Carlos Marcondes, que radió el partido de Liga del sábado para que lo oyeran los de la "torcida" en las calles cariocas. Y lo oyeran. Nos lo dice él mismo. —Salí perfecto... —Qué les contó usted? —Que el Madrid me dió la impresión de que podía ganar al Valencia en cuanto quisiera.

El Vasco vendrá a Madrid —Pronostique sobre el Vasco-Madrid. —Muy difícil. —Ganaría el Madrid. Como, aunque jugasen en Madrid, el Vasco ganaría al Valencia. Pero lo importante, amigo, es que ustedes cuanten que "me voy muy grato a todos"... Me atenderon aquí maravillosamente, increíblemente cordiales, radio, prensa, televisión... todos. Y me alegro de saber que volveré pronto para "ver" mejor esta linda capital... Bueno, les doy la noticia: volveré en mayo, cuando vuelva el Vasco de Gama para jugar acá... —Gracias por la noticia... —En cambio, me llevo otra noticia: he visto aquí, que, pese a lo que decía alguien en Brasil de la tiranía de Di Stefano, todos se llevan estupendamente, como camaradas auténticos... Y entre unas cosas y otras, lo dicho, se nos echaron encima las onces de la noche. A menos cuarto, la desbandada, los brazos al aire en la pista y los brazos al aire por las ventanillas del autocar que iba a la pista exterior. Puskas, el siempre: —¿No vienes, chaval?

ESTUDIANTES MEDICINA: Batas, guantes, carteras disección, casi regaladas mediante carnet, propaganda de "LA CASA DEL MEDICO", S. A. Atocha, 113, frente Facultad Madrid. Teléfonos 2271351 y 2279839

Qué más quisiera uno. Qué más quisiera uno que los dos cosas. Pero ni chaval ni viaje. Y quince minutos después aquel bufido del "architractor" y, al fondo, la Luna, gordota, hinchada y rota por arriba, como riéndose porque el avión, aunque volara a 18.000 metros, no la alcanzara nunca... Raúl SANTIDRIAN

Hockey sobre patines España venció por juego a Portugal Serra, seleccionador nacional, lo explicó al regreso en Barajas Coincidencia: en Barajas, anoche, se iba a Madrid y regresaba el equipo nacional de hockey sobre patines, triunfador asombroso sobre Portugal, a domicilio. El seleccionador nacional, Serra, entre adiadas y pasaportes, nos "regaló" unos minutos de explicación: —El equipo español ha ganado porque ha jugado mejor que el portugués. —Hallazgo: ¿lo hay? —Gallén como medio, y Roca, inmenso, rematador intocable, con sus tres goles. —El público... —Correcto. —¿Aplaudió a los nuestros? —Se quedó en un cociente silencio. —Este nuevo equipo español ¿"piensa" en Chile? —Es prematuro hablar de ello. Pero yo confío en que en los campeonatos del mundo de 1962 podamos aspirar a la reconquista del título. —Total... —Que se cumple felizmente el plan de preparación de cara a ese 1962... —Que se "preparen"...

El Vasco vendrá a Madrid —Pronostique sobre el Vasco-Madrid. —Muy difícil. —Ganaría el Madrid. Como, aunque jugasen en Madrid, el Vasco ganaría al Valencia. Pero lo importante, amigo, es que ustedes cuanten que "me voy muy grato a todos"... Me atenderon aquí maravillosamente, increíblemente cordiales, radio, prensa, televisión... todos. Y me alegro de saber que volveré pronto para "ver" mejor esta linda capital... Bueno, les doy la noticia: volveré en mayo, cuando vuelva el Vasco de Gama para jugar acá... —Gracias por la noticia... —En cambio, me llevo otra noticia: he visto aquí, que, pese a lo que decía alguien en Brasil de la tiranía de Di Stefano, todos se llevan estupendamente, como camaradas auténticos... Y entre unas cosas y otras, lo dicho, se nos echaron encima las onces de la noche. A menos cuarto, la desbandada, los brazos al aire en la pista y los brazos al aire por las ventanillas del autocar que iba a la pista exterior. Puskas, el siempre: —¿No vienes, chaval?

Fotograbado "LA PRENSA" PLAZA DEL CALLAO, 4

CICLISMO SANTOS RUIZ, BRILLANTE CAMPEON DE CASTILLA DE CICLO-CROSS

La Casa de Campo fué ayer el gran escenario para la disputa del título castellano de una de las modalidades más espectaculares: el ciclo-cross. Estas pruebas, de gran atractivo y de indudable importancia en la formación de nuestros corredores, requieren además del dominio de la bicicleta, auténtica preparación atlética, resistencia a la fatiga y al sufrimiento.

Brillante triunfo de Santos Ruiz El triunfo del notable corredor de Educación y Descanso, proclamándose campeón de Castilla con toda justicia, fué el premio a su magnífica preparación y decisión en los descensos. Su actuación fué extraordinaria. Su victoria, espectacular e indiscutible. No se impresionó ante la presencia de Ignacio Morata, gran estilista, que dejó en todo momento constancia de su clase extraordinaria en la especialidad.

Selección castellana para el campeonato de España A la vista del resultado del campeonato regional han sido designados para tomar parte en el campeonato de España que se disputará el domingo en Mondragón (Guipúzcoa), los siguientes corredores: Santos Ruiz, José Martínez e Ignacio Morata.

Reacción vigorosa de Ignacio Morata Siempre estuvo en vanguardia, atento a la marcha decidida de Ruiz. Lástima que su reacción—un poco tardía—por alcanzar al "ingitivo" que habría de proclamarse campeón, quedara rota por una caída violenta en el cruce de un arroyo. Afortunadamente fué muy aparatosa pero sin consecuencias, aunque determinó su retirada.

Relevo de mandos en el Velo Club Portillo Don Atlano Domingo, entrañable amigo y caballero donde los haya, ha cumplido con todos los honores y pronunciamientos favorables la dura misión que aceptó sin reservas y en difíciles momentos, después de las "crisis" Serrano (don Ruperto) y Palacios (don Julián), a los que tanto debe la entidad popularísima y entrañable. Actualmente, Serrano se debe a su negocio y a su familia, y Palacios, a la presidencia de la Federación Castellana. Ha sido un período difícil, cul-

minado con verdadero espíritu de sacrificio, del que es la mejor prueba la puesta en marcha de ese yunque de férrea del velódromo de la carretera de Andalucía (Boetticher y Navarro), construido con esfuerzos económicos y personales inapreciables, encabezados por don Atlano, y que se han convertido en antecala honorabilísima del Palacio de Deportes. Nada más y nada menos que todo eso es la labor del presidente saliente, sin contar la estabilización del club en aspectos que no se mencionan por no herir la modestia de su prestigioso protagonista y de sus admirables colaboradores. Pero el momento es otro, y el relevo lo impone precisamente tal circunstancia. Y el sucesor de don Atlano es don Fermín Alés Oliveras, de rancia solera velocipedica también y de energías que inmediatamente darán fe de vida. El "equipo" del nuevo presidente está integrado así: vicepresidente, Emilio Vaqueró; secretario, Santiago Górriz; vicesecretario, Fermín Fonseca; tesorero, Francisco Fuente, y diversos vocales. Y, porque es de justicia, se formulan ruegos respetuosos, pero apremiantes, a la Federación Castellana y a la Española, protagonistas por los queridos amigos Palacios y Del Caz, para que sean premiados los desvelos y el interés de don Atlano, tan generosamente concedidos, con una distinción honorífica de ambas entidades, que corresponda a la gentil largueza de su sacrificio, tan incondicionalmente otorgado. —Gracias, entrañables Julián y Alejandro! M. R.

Regaso MONOTRAL 120 CV para 39 viajeros AUTOCARES 165 CV para 45 viajeros ENTREGA INMEDIATA Máximas facilidades de pago Finanzauto, S.A. Velázquez, 42 Dr. Esquerdo, 182

si Domecq está presente... ¡hay ambiente! COÑAC FUNDADOR ...¡está como nunca!

CON ESPLENDIDO TIEMPO Y GRAN AFLUENCIA DE PUBLICO...

INAUGURACION DE LA TEMPORADA EN EL HIPODROMO DE LA ZARZUELA

Triunfo de "Gora", de Carrera, por caída del jockey Román Martín, sobre "Lali", en el Premio Still Water

Las apuestas quintuple y triple-geme la, desiertas. con fondos de 107.751 y 37.906 pesetas, respectivamente, para la próxima jornada

Table with horse race results: TRIPLE GEMELA, LAS TRES ULTIMAS CARRERAS, 1.º Tr., 2.º Tr., 3.º Tr.

Sin pudiese grandes "batacazos", el principio de la temporada en La Zarzuela ha sido un tanto sorprendente...

Salvo los dos infortunados accidentes ocurridos en los premios Chambon, vallas, y Still Water, con caídas aparatosas de sus jinetes Tallón y Román Martín...

La prueba de "gentlemen" y la de vallas

Se abrió la reunión con el Premio Manuel Silló, "gentlemen", sobre 1.800 metros de recorrido...

Poca emoción nos deparó el desarrollo de la prueba de vallas, Premio Chambon, sobre los 2.800 metros de distancia...

Mecanógrafas

dominando uno de los idiomas FRANCÉS, INGLÉS, ALEMÁN, precisa importante Sociedad. Escribirla al número 116 del Apartado 14.450. MADRID (687)

durante todo el recorrido. En la recta del Pardo, el de M. Heredia se retrasó algo, y "Teddy Boy", con las manos bajas y sin ser exigido en ningún momento...

La de venta

Bonita e incierta fue la carrera de venta, Premio Lisbón, sobre 1.600 metros. Tiró del grupo en la salida "La Bagarre II", seguida de "Gaviota", "Acorde", "Hectie Day" y el resto, salvo "Vinea", que iba muy retrasada...

El premio Still Water

Un campo de nueve participantes reunió el Premio Still Water, prueba reservada a los tres años, no ganadores, sobre 1.400 metros...



Durante la cuarta carrera, Premio Still Water, el jockey Román Martín fue desmontado por "Lali", ya próximo a pisar la meta de llegada. La fotografía registra ese momento bajo la mirada de asombro de Balcones, que entraría ganador sobre "Gora", única seguidora de la ya virtual ganadora. (Foto Cifra).

CON LA PEÑA "GOL" A SEVILLA

A presenciar el emocionante partido de Liga SEVILLA-REAL MADRID y gran recorrido por toda ANDALUCIA en autopullmans de lujo y en colaboración con VIAJES INTERNACIONAL EXPRES...

¡¡¡A SEVILLA!!!

con las PEÑAS MADRIDISTAS. Salidas garantizadas en autopullmans SAMAR. Colaboración VIAJES INTERNACIONAL EXPRES, S. A. SALIDAS, día 11, nueve mañana. Coche especial realizará una gran excursión por Andalucía...

ESTADIO METROPOLITANO

Domingo, día 12 de febrero, a las CUATRO Y MEDIA de la tarde REAL VALLADOLID DEPORTIVO - CLUB ATLETICO DE MADRID

NOVENO PARTIDO DE ABONO VENTA DE LOCALIDADES.—Taquillas de la calle Barceló: Desde el jueves, y hasta el sábado inclusive, de SEIS de la tarde a NUEVE de la noche...

El próximo domingo se correrá en Navacerrada la II Prueba Internacional de Fondo (Trofeo Pepsi-Cola)

JEAN MERMET, CAMPEONISIMO FRANCES, QUE POSEE SIETE TITULOS NACIONALES, CONQUISTADOR, ADEMAS, CINCO VECES DE LA FAMOSA KURRIKALA, ES EL FAVORITO

El Club Alpino Guadarrama, organizador de la carrera, montará dos tribunas con calefacción en la meta de llegada



Sobre este trazado se disputará la II Prueba Internacional de Fondo (trofeo Pepsi-Cola). Para dar mayor visibilidad a la misma, esta vez los corredores pasarán dos veces por las tribunas de la meta...

Ya tenemos encima la magna competición del esquí español: la II Prueba Internacional de Fondo (Trofeo Pepsi-Cola). El próximo domingo, en el Puerto de Navacerrada, se desarrollará por primera vez en España una carrera de fondo incluida en el calendario de la Federación Internacional de Esquí...

Este año, con esquiadores olímpicos

El pasado año, con motivo de la Olimpiada Blanca, el núcleo de importantes esquiadores del extranjero se vio considerablemente mermando, ya que todas las naciones mandaron sus sus primeras figuras...

Organizar fondo: más esfuerzo y sacrificio

El Club Alpino Guadarrama ha dado muestra de su laboriosidad en no pocas ocasiones. Reciente está todavía la transformación total de su chalet para poder albergar con mayor decoro a los visitantes internacionales del próximo domingo...

El colmo: calefacción sobre la nieve

La superación del Club Alpino Guadarrama ha llegado al colmo. Gracias a la colaboración oficial, podrán montarse dos tribunas para las jarras y espectadores de la prueba. Ambas se levantarán en la pradera de Aviación...

Tito Martín ganó la Prueba Habilidad Gigante de ayer en Navacerrada

Tito Martín, del Club Peñalara, ganó el II Gran Premio de la Oficina Nacional Suiza de Turismo, prueba celebrada ayer en el pterio de Navacerrada...

Representaciones de clubs

Animados por su gran espíritu deportivo, los clubs madrileños de esquí llamamosos esquiadores "fondistas" han formado también sus selecciones intersociales. La vistosa y disciplinada de estos deportistas, que en la I Prueba Internacional de Fondo fueron los que más se justificaron al tema "Fondo: Esfuerzo y Sacrificio", han sobrepasado con mucho los límites de todo buen aficionado...

Mala clasificación española en el Cross de las Naciones

La clasificación, en los primeros cinco lugares, quedó como sigue: 1. Tito Martín (Peñalara), en 1 minuto 20 segundos 7 décimas; 2. José Luis Allende (C. A. E.), 1:21-7/10; 3. Alfonso Borbón (C. A. E.), 1:22-7/10; 4. Corrés (Peñalara), 1:27-1/10; 5. José Luis L. Larranza (C. A. E.), 1:27-7/10.

Defiendase HOY contra robos e incendios

MAÑANA quizá sea tarde Confíe en: ARCAS CRUBER, S.A. Ventura Rodríguez, 11 Madrid

LA OSTREERIA

goza de un permiso especial de la etnología para comer los pollos con la mano Libreros, 2 (semiesquina a Gran Vía) Teléfonos 47 72 40 y 47 10 40 y Cruz, 10 - Teléfonos 32 05 83 y 31 01 01

LE OFRECE SU CAMPAÑA DEL POLLO a 55 pts. UNO

ELIJA SU POLLO Y VEALO ASAR Si tiene usted invitados o va de jira, llámenos por teléfono. Nosotros se lo enviamos en cajas especiales

Hoy, al habla la Federación de Baloncesto

Esta noche, a las ocho, en Castellana Filión, tendrá lugar una "reunión" de prensa, presidida el ilustre presidente de la Federación Española de Baloncesto, don Jesús Querejeta, con objeto de dar a conocer el plan nacional e internacional del presente año. Como siempre, hay que esperar una labor eminentemente constructiva.

Nuevas victorias consecutivas del Real Madrid

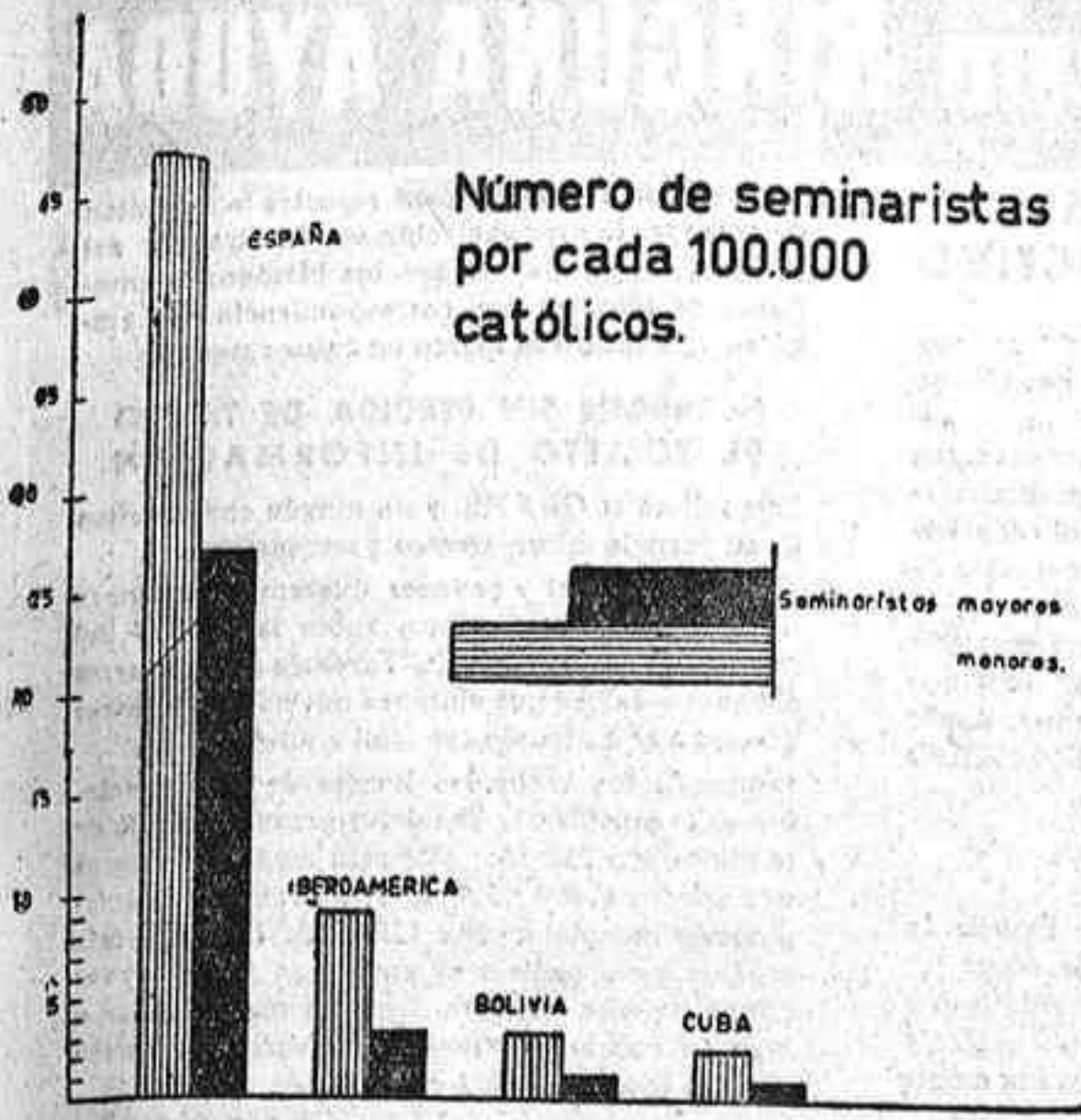
Las nuevas victorias se apuntado el equipo blanco en respectivas salidas a Montgó, Barcelona, que con los puntos conseguidos, hace que los socios de los inmediatos seguidores de los Verdes y Juventud por una diferencia de diez. El partido del Barcelona jugado en el Palacio de Deportes, mostró la mejor entrada de la jornada; había expectativa por la vez de representantes de los campeones. El público no se dejó defraudar: el Madrid evidenció su juego y puesta a punto, demostrando claramente al Barcelona por 50. Huyendo en todo momento la arbitral, corrió como el viento, que ocasionó al equipo por su merceda victoria. No ha tenido suerte Esteban en sus dos salidas; en su partido del sábado con el Barrio, perdió tan sólo por un punto. Domingo suculó ante el Barrio, Pentlino de la tabla de la arbitral, corrió como el viento, que ocasionó al equipo por su merceda victoria. También el Español de la octava día la sorpresa al vencer al Almaguer en su propio campo, aunque los de Moncada perdieron partidos fáciles y perdiendo cuando la victoria parecía difícil. El Águilas de Bilbao jugado en Madrid con interés por su gran figura, el alicornio Arilla, perdió su partido ante Canoe. Muchos nervios y emoción por la incertidumbre del ganador durante la primera parte de la segunda, Ángel García, expulsado a los dos minutos de la segunda parte por las faltas personales, estuvo batido por Beneyto, y sus oportunidades dejó constancia de ello, no estuvo a la altura de esperar, como demuestran los ocho puntos que tan sólo logró marcar. El Canoe, bien dirigido por Hernández, acertó mejor en el que los bilbaínos, demasiado petuosos en los rebotes, pero ellos mismos los causados por muchas faltas personales que metieron y que de mal grado concierne, como en el intenso agrosión de Urquiza a Tamayo, que los árbitros por su posición en la cancha probablemente pudieron penalizar. La clasificación de la Nacional queda como sigue: cabeza el Real Madrid con 20 puntos; Ocello Verde y Juventud, 18; Canoe y Barrio, 16; Estudiantes e Iberia, 15; Almaguer, 14; Español, 10; Magat, 4; y Zaragoza, 2. José BARBEDO

Advertisement for Heineken beer, featuring the logo and text: CERVEZA Heineken EN BOTELLAS Y EN LATAS RECIENTE IMPORTADAS DE HOLANDA Preferida en 128 países y desde ahora en España

Advertisement for Campaña del Pollo, featuring a chicken and text: LE OFRECE SU CAMPAÑA DEL POLLO a 55 pts. UNO ELIJA SU POLLO Y VEALO ASAR Si tiene usted invitados o va de jira, llámenos por teléfono. Nosotros se lo enviamos en cajas especiales

# El próximo domingo, Día de las Vocaciones Hispanoamericanas

## HAY UN DEFICIT DE 150.000 SACERDOTES Y MENOS DE 6.000 SEMINARISTAS PARA 21 NACIONES



Número de seminaristas en España e Iberoamérica por cada cien mil católicos. La barra gris se refiere a los seminaristas menores, y la negra, a los de facultades filosóficas y teológicas. Las diferencias entre España y las naciones iberoamericanas son enormes, como se ve.

Hace algunos días, el excelentísimo señor arzobispo de Zaragoza, doctor don Casimiro Morcillo, compartió el pan candente con un grupo de periodistas invitados para explicar en la sobremesa la significación del Día Nacional de las Vocaciones Hispanoamericanas, que se celebrará en toda España el próximo domingo, 12 de febrero actual. Acompañaron al doctor Morcillo, entre otras personalidades eclesásticas, el doctor don Antonio Garrigós, secretario general de la O. C. S. H. A.—Obra de Cooperación Sacerdotal Hispanoamericana.

El problema fundamental de Hispanoamérica—vino a manifestar el prelado zaragozano—es un problema espiritual. Las noticias que de allí nos llegan y llenan cada vez más espacio en los órganos de información nos hacen ver un continente entero, de unas dimensiones geográficas, económicas y sociales que trascienden de nuestros cuadros europeos habituales.

Pues bien, el fondo de toda esa situación, que a primera vista no resulta fácil de comprender, y que nos llega concretada en movimientos políticos y agitaciones sociales, etcétera, es un problema religioso. Un continente en rápido, vertiginoso desarrollo, en el que la Iglesia fuerza su marcha por acompañarse a la rapidísima evolu-

En España (y aquí todos experimentamos que son insuficientes) serían 180.000 sus sacerdotes, en vez de 34.000 que tiene. En resumen, un déficit de 150.000 sacerdotes.

Como además el número de seminaristas en los seminarios hispanoamericanos no permite esperar una solución partiendo únicamente de las vocaciones nativas, se impone que toda la Iglesia haga un esfuerzo y envíe sacerdotes a aquellas diócesis.

Hay en los seminarios mayores de las 21 naciones solamente 5.765 seminaristas. Bastante menos que en España, con 8.115. De ahí la necesidad de enviar sacerdotes, que si bien no podrán cubrir esa inmensa escasez, si pueden al menos, organizados en equipos particularmente eficientes, reforzar el denodado esfuerzo que las diócesis americanas están realizando.

### España ha enviado 400 sacerdotes

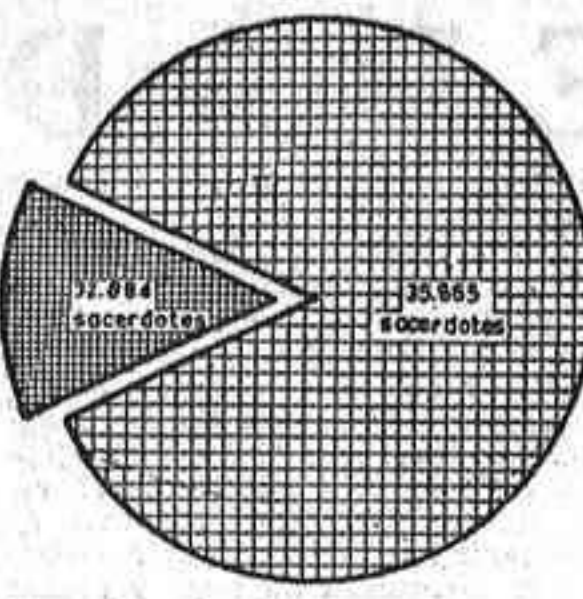
Por supuesto que las órdenes religiosas han redobrado su esfuerzo generoso para enviar sacerdotes a aquellas entrañables tierras. Pero es ahora la misma Jerarquía española, representada por el arzobispo de Zaragoza, la que acude a la llamada de aquella cristiandad. Y el año 1948 funda la O. C. S. H. A.—Obra de Cooperación Sacerdotal Hispanoamericana—, que en diez años de actividad ha enviado más de 400 sacerdotes a Hispanoamérica. Que aunque sean pocos para las necesidades inmensas, y pocos junto a las 800 peticiones concretas que aún hay sin poder atender, son promesa y garantía del despertar de la conciencia sacerdotal de nuestras diócesis, que se irá traduciendo cada vez más en palpables frutos de colaboración.

### Cuatro seminarios para Hispanoamérica

Preparando este próximo futuro de mayor ayuda y más eficaz cooperación, la Jerarquía española ha preparado a sus seminaristas. Por ahora son cuatro los seminarios donde se forman sacerdotes para América.

El seminario teológico de la O. C. S. H. A. en Madrid, enclavado en la Ciudad Universitaria, fue inaugurado hace cuatro años y es un moderno conjunto constituido por tres edificios del total de lo que tendrá una vez completado. De él han salido ya cuatro promociónes sacerdotales, con 83 sacerdotes en total. Proceden de 29 diócesis distintas: van a la cabeza Zaragoza, con 13; Madrid, con 12; Sevilla y Astorga, con 10. En el curso actual son 82 los seminaristas, habiendo tenido que limitar la admisión por incapacidad del edificio actual. El cuadro de profesores y superiores está formado por 22 sacerdotes de distintas diócesis, cuidadosamente seleccionados.

En el Colegio Hispanoamericano de Salamanca conviven seminaristas hispanoamericanos y españoles y cursan sus estudios en



En este círculo se expresa con matemática exactitud la comparación entre la población española y la iberoamericana y los sacerdotes que las sirven. La diferencia salta a la vista: España, con sus treinta millones de almas, e Iberoamérica, con sus 185 millones, están en una colosal desproporción en cuanto al número de sacerdotes.

La Pontificia Universidad salmantina. Este curso son 30 los seminaristas hispanoamericanos procedentes de nueve naciones distintas y 28 los españoles de 18 diócesis diferentes. El Colegio constituye un feliz ensayo de convivencia sacerdotal y universitaria, del que los sacerdotes que del Colegio van saliendo podrán lograr el beneficio del mutuo conocimiento.

Hay dos seminarios menores en Zaragoza y Santiago de Compostela, que desde hace algunos años vienen admitiendo seminaristas de la O. C. S. H. A., que cursan los primeros años de la carrera eclesástica. La O. C. S. H. A. les presta dos tercios de la pensión y los seminaristas se comprometen a servir en diócesis americanas durante algún tiempo, quedando siempre incorporados a sus diócesis de origen.

De estos seminarios saldrá, contando con la Providencia, esa urgente ayuda que la Iglesia espera y que los católicos tenemos que prestar, porque podemos hacerlo, singularmente el próximo día 12 de febrero.

### Carta del cardenal Mimmi

ZARAGOZA. 5.—Con motivo de la próxima celebración del Día Nacional de las Vocaciones Hispanoamericanas, el arzobispo de esta diócesis, doctor Morcillo, presidente de la Comisión episcopal de la O. C. S. H. A., ha recibido una atenta carta del cardenal Mimmi, prefecto de la Comisión Pontificia por la América Latina, exultando el sentido católico del pueblo español, que ha sabido comprender la urgente llamada de la Iglesia en favor de las necesidades del catolicismo en Hispanoamérica, y enviando su bendición a cuantos colaboran en la celebración de la jornada del día 12. La Comisión Pontificia, por su parte, envía al arzobispo mil dólares como testimonio de complacencia y adhesión a la Obra de Cooperación Sacerdotal Hispanoamericana.

La Comisión Pontificia pro América Latina es el organismo supremo para la coordinación y fomento de todos los movimientos que en la Iglesia católica se van desarrollando para ayudar a la Iglesia iberoamericana. Fue fundada por Su Santidad Pío XII y está presidida por el cardenal Marcello Mimmi, secretario de la Sagrada Congregación Consistorial.—C.

# AVENIDA

**MAÑANA MARTES, DIA 7, ESTRENO**

La función de noche, con asistencia de artistas y técnicos, será patrocinada por la Casa de Aragón a beneficio de los damnificados por las inundaciones del Ebro

Las localidades para esta función pueden retirarse en la Casa de Aragón (Príncipe, 23), teléfonos 2 22 49 21 - 2 21 04 57

## ¡LA PELICULA DE ARAGON PARA TODA ESPAÑA!

**LILIAN DE CELIS**

MAGDA PEREZ  
ARTURO LOPEZ

**MANUEL MONROY**

PEPE CALVO

# ALMA ARAGONESA

EASTMANCOLOR DIRECTOR JOSE OCHOA PRODUCTOR EJECUTIVO JORGE GRIÑAN PRODUCCION AGUILAFILMS SA JESUS SAINZ

REALIZADA EN LOS ESTUDIO S CINEARTE, S. A. (MADRID)

¡Sobre un fondo de guerra y de pasiones, el cantar y el carácter de los de Aragón!



# RECOLETOS Y LA "BELLA EPOCA"

## PEQUEÑA HISTORIA DE UN LUGAR QUE VUELVE POR SUS FUEROS

### Desde hoy: Parrilla Recoletos... a su servicio

## NUEVA DIRECCION

La noticia salta donde menos se piensa, y a su llamada inquietante y atractiva, como la de aquellas legendarias sirenas de mirada fascinadora que atraían con su dulce canto a los más avezados marinos, el periodista acude siempre en busca del consiguiente reportaje.

Hoy nuestra noticia, nuestro reportaje, es Recoletos. Un nombre que aún está en la mente de todos y que quizá forma parte de los más bellos y gratos recuerdos de muchos.

### LA PEQUEÑA HISTORIA

Y aquí está ya nuestra pequeña historia. ¿Qué fue Recoletos?...

La parrilla de Recoletos es quizá, queridos lectores, un nombre lo suficientemente conocido como para que no sea necesario insistir en el descubrimiento de sus excelencias. La parrilla de Recoletos, situada en pleno corazón del barrio de Salamanca, consiguió lo más difícilmente se consigue—valga la paradoja—que un restaurante de altura y categoría hubiese podido soñar en la vida: atraer de un modo total y exclusivo a la "élite" de la alta sociedad madrileña, ya que la aristocracia al completo, las personalidades más destacadas de la Banca, de los negocios y de las artes, tomaron a Recoletos por algo suyo. Por un centro de reunión, cordial y exquisito, donde al ambiente de excepción cabía añadir el de su cocina, capaz de satisfacer al más exigente "gourmet" del mundo.

### EL IDOLO CAIDO

Al llegar a un nuevo punto de esta historia, viene a nuestra imaginación el título de una sensacional película americana que pasó sus triunfos, no hace mucho, por las pantallas madrileñas. ¿Recuerdan?...

Sí, amigos, a nuestro juicio, lo que le sucedió un buen día a aquel centro de la distinción y de la elegancia que se llamó parrilla de Recoletos tiene una acusada semejanza con lo que le sucedió al héroe de dicho film, y viene a confirmar la tesis de que también los ídolos llegan a caer, tarde o temprano, cuando se duermen, indefectiblemente, en los laureles...

Un buen día, sin saber por qué, indiscutible y dolorosamente, por causas que no sería ético indagar, aquellos mismos clientes de gran categoría, entre los que se habían contado en infinidad de veces testas coronadas de toda Europa, fueron alejándose de aquel lugar, que fue, durante años, sinónimo de la fastuosidad de una "bella época".

### AÑO NUEVO, VIDA NUEVA

Es curioso, pero también este conocidísimo refrán viene ahora como anillo al dedo para nuestros propósitos, y es que, precisamente, recién estrenado el flamante 1961, fué cuando la parrilla de Recoletos ha visto de nuevo abiertas sus esperanzas y sueños de gloria y fama. La parrilla de Recoletos, por obra y gracia de una nueva y extraordinaria dirección, iba a resurgir si no de sus cenizas, sí por lo menos de su letargo e indiferencia.

Y así ha sido. Y de ahí nuestro reportaje. Porque hoy la parrilla de Recoletos ha dado un salto atrás y ha vuelto a su "bella época" de entonces. A sus "thes" y meriendas de ambiente inigualable, y a sus cenas, donde se reúnen no sólo los "famosos", sino lo que los cronistas de sociedad denominan "todo Madrid"...

### RECOLETOS VUELVE POR SUS FUEROS

Sí, amigos. La parrilla de Recoletos, alegre, remozada, brillante, ha abierto de nuevo sus puertas al público y, volviendo por sus fueros de entonces, ha conseguido aquel sencillo pero difícil triunfo que un día maravilló a todos los restaurantes de la capital: el de atraer la más selecta clientela.

¿De qué fórmula mágica se ha valido la prestigiosa dirección para ello?...

Pensemos que la palabra "sésamo" no sirvió más que una vez para abrir las puertas del tesoro; pero el "sésamo" de que Parrilla de Recoletos se ha valido es fácil de comprender dándose una pequeña vuelta por sus armoniosos y bien conjuntados salones, así como degustando sus creaciones culinarias, únicas en la cocina española.

Distinción, elegancia, sensibilidad, en suma, al servicio de la mejor clientela de Madrid.

Este es el único milagro que ha sido capaz de hacer resurgir a tan famoso restaurante.

Así que ya lo saben, queridos lectores. Parrilla Recoletos les aguarda. Y la experiencia les resultará más que agradable

MARA

CRONICA DE ARTE

Del pintor francés Fautrier al portugués Lima de Freitas

EL CIRCULO DE BELLAS ARTES Y SU HOMENAJE A VELAZQUEZ

UNA CERAMISTA: ELENA COLMEIRO

Los dibujos y temperas que han sido expuestos en la sala Nebli, originales de Fautrier, la verdad es que no corresponden a la categoría estética del pintor, al bien conocido de antemano la gran obra—podemos apreciar en estos trabajos estudio de calidades, ensayos, bocetos, "caprichos"; en fin, todo lo que fácilmente puede hacer un buen pintor, dejando siempre la marca de buen gusto y el conocimiento de un oficio. La exposición ha sido hecha con motivo de la edición de un libro que reproduce la obra del artista, y esta exposición no tiene otro objeto que ser tarjeta de visita y de presentación, y oportuno sería que nuestro Ateneo, al igual que recientemente ha hecho con otros artistas, trajese la obra de Fautrier en la dimensión y profundidad necesarias para tener medida de este artista que en abstracto puede seguir la trayectoria más clara de la pintura francesa en color e intenso sentido. Es fácil hallar el parentesco de Fautrier con Picasso y el de Feito con Zurbarán. Hay liques que no fallan y que se pueden seguir en sus constantes...

LIMA DE FREITAS.— He aquí un excelente ilustrador portugués. Entre su variada producción se encuentra "El Quijote", "Os Lusíadas", "Nostrodromo", etc. y a buen seguro que en todas ellas existe una cantidad de trágica monumentalidad que se aprecia en esta obra expuesta en la sala Abril. Las ilustraciones a pluma expuestas sobre el libro de Cervantes revelan al artista capaz de penetrarse con el texto, de interpretarlo y de ofrecerle en su mejor versión a la mirada del lector. Lima de Freitas es ante todo un dibujante capaz de aceptar rasgos, actitudes y gestos sin caer en la temida caricatura, conservando fragantes las líneas primordiales, sin otra distorsión que la necesaria. El ser ilustrador ha hecho que su obra quede impregnada de literatura, y así puede asegurarse que el mismo artista, en sus trabajos independientes, es ilustrador de textos por él escritos o magnificados. La obra plástica está supeditada a esta su primera vocación, con una fidelidad que le priva de otra interpretación más libre. Ser ilustrador es función importante del arte, ya perdida o en trance de pérdida... ¿Quién ha sustituido entre nosotros a Segrelles, Sáenz de Tejada, Sancha?... y tantos otros que fueron, cada uno con su determinado estilo y modalidad. Si hacemos excepción de Escoto, ¿quién lo puede casi todo—y de Dalí, pocos son los artistas que pueden realizar en tono mayor la ilustración, pues no hay que confundir eso con la realización de pequeños o grandes grabados que tienen otro ámbito, otros límites y otras determinaciones.

La presencia de este artista portugués revela su línea de acusados perfiles dramáticos, así como una sabiduría y una seguridad en misión en la que hace tiempo tiene bien ganada fama.

HOMENAJE A VELAZQUEZ.— El Círculo de Bellas Artes ha realizado una exposición-homenaje a Velázquez—muy cercana—que en el curso de la temporada no sería difícil dejar de ver otra exposición formada por primeras medallas a las que se recurre tan de vez en cuando, y una, dos, tres y cuatro veces cada año. Esta exposición es una reunión de primeras medallas, muy cuidada y muy seleccionada, y además tiene una razón de ser: que el Círculo ha invitado a los socios de honor, y éstos, al ser pintores, poseen todos primeras medallas; así es que el resultado ha sido una obra de gran coherencia, y añadamos que una consecuencia feliz, pues el certamen tiene grandes atractivos desde el magnífico "Bodegón" de Cossío, el bien conocido retrato "Don Francisco en el sillón rojo" de Vázquez Díaz, hasta el honroso paisaje de Lozano. Benedito, con un "bodegón" de sabia factura; Zubiaurre (Valentía y Ramón), con su pintura hermética y sugestiva en su acento singular; Pedro Bueño, delicado y sutil; Fouchetta, marcadamente ilustrativo, y Rafael Pellicer, con el cuadro que más nos ha satisfecho por la sensibilidad que revela. En la exposición hay para todos los gustos. La lista es larga, y lo mejor de ella es el buen deseo de que el Círculo se halle presente en la conmemoración nacional del centenario de Velázquez. ¿Que se ha podido hacer más? Evidente. Pedidos a nuestro representante en cada localidad o directamente a nuestras oficinas:

Este es el momento de comprar...! artículos de algodón a los mejores precios. Ventas especiales en los establecimientos que llevan a cabo la Gran Oferta Nacional de la quincena blanca del ALGODÓN

LIBROS Y REVISTAS "Vida Mundial" recoge una serie de temas de gran interés humano y numerosos personajes de la vida nacional o extranjera desfilan por sus páginas para explicar sus amores, sus triunfos, sus fracasos y la razón, más o menos justificada, de su existencia artística.

A través de sus cuarenta páginas, la nueva revista nos presenta un panorama humano realmente interesante y apasionante. Damos periodistas colaboran en "Vida Mundial" o se han hecho cargo de importantes secciones, entre las que no falta la sección de cartas, que se llaman "Cartas a Carmen Lafont", puesto que es la ilustrada quien las contestará.

Nueva revista: "Vida Mundial". Con el título de "Vida Mundial", ha aparecido una nueva revista española, que se publicará semanalmente. El primer número de la misma se puso a la venta el sábado y ha constituido un verdadero éxito periodístico.

"Granja".—Esta popular revista agropecuaria ha dado a luz el número correspondiente al pasado mes de enero, tan interesante, tan ameno y tan excelentemente confeccionado, como los anteriores de esta publicación.

Exposición Concha-María



Concha María Gutiérrez-Navas, joven pintora madrileña—joven, madrileña e internacional, porque su pintura, por su elegancia, rebasó las fronteras—, expone actualmente en los salones Macarrón, y el público, encantado, celebra vivamente la exposición, compuesta toda ella de verdaderos primores.

VIDA RELIGIOSA

Festividad del Voto de la Virgen de África.—El próximo día 9, a las doce de la mañana, en la iglesia de San Plácido (San Roque, número 9), se celebrará una solemne misa conmemorativa de la festividad del Voto de Nuestra Señora de la Virgen de África, a la cual quedan invitados todos los fieles residentes en Madrid, así como todos aquellos devotos de la Santísima Virgen.

SOCIEDAD

NATALICIO En el sanatorio del Valle, asistida por el doctor Gómez Singie y la doctora doña Agustina Hernández, ha dado a luz un niño, segundo de sus hijos, doña Remedios Rodríguez esposa del industrial don José Luis Heras. Al recién nacido le será impuesto en el bautismo el nombre de José

45 aniversario de la muerte de Rubén Darío

Hoy comienzan los actos de homenaje al gran poeta

Hoy, 6 de febrero, se cumplen cuarenta y cinco años de la muerte del extraordinario poeta de la "Sonatina". Con tal motivo, el seminario-archivo Rubén Darío ha organizado, para toda la semana, una serie de actos que se celebrarán en el local de la ciudad de Alcalá, 93. El año anterior, la Semana de Rubén Darío ofreció a la memoria del poeta el homenaje de las artes plásticas. Este año serán, sobre todo, las artes rítmicas las que rendirán su tributo de fe y amor al recuerdo del autor de "Azul".

A las diez y media de hoy lunes, en la capilla de la Fundación Universitaria Española (Alcalá, número 93, tercero), se celebrará una misa por el alma del gran poeta. Por la tarde, a las siete, en el local ya citado del seminario-archivo, el joven guitarrista José Luis González interpretará algunas páginas de la música que pasa por los versos de Rubén.

Mañana por la mañana actuará el grupo folklórico de la Asociación de Universitarios Argentinos residentes en España.

El miércoles, el grupo universitario de nuestro Doctorado de Filosofía y Letras recitará algunas de las más bellas poesías posiblemente rubenianas. Y José Montero Alonso pronunciará una conferencia sobre "Pequeña historia de la "Marcha Triunfal".

Estudiantes de Panamá y de Nicaragua interpretarán bailes típicos de estos países el jueves.

El viernes habrá danzas de Castilla y Andalucía a cargo de grupos de la Sección Femenina. Y la bailarina Eugenia Montero bailará un "Nocturno", de Katchaturian, y un "Taranito" popular, con el maestro María Medina al piano.

Finalmente, el sábado, el laureado maestro Rodríguez Albert, premio nacional de música, ofrecerá un concierto de piano.

Los actos comenzarán a las siete de la tarde de cada día, y serán presididos por el embajador de Nicaragua en Madrid, doctor Miguel d'Escoto, conde D'Escoto.

Entrega de condecoraciones a médicos de la Cruz Roja

En los locales de la III Asamblea Local de Madrid (Hortaleza, número 78) se procedió a la imposición de condecoraciones a sus médicos. Presidieron el acto la presidenta de la Asamblea Provincial, condesa de Ruiseñada; el secretario general, doctor Valero Carreiras, y el inspector médico, doctor Aracama.

Dió comienzo el acto con unas palabras del director médico de la Asamblea, doctor Pérez Grifó, en las que puso de manifiesto los méritos contraídos por los galardonados. Dió también cuenta de las mejoras introducidas en dicha Asamblea, con la modernización de la mayor parte de las instalaciones, terminando con unas palabras para agradecer la presencia de las personalidades presentes.

A continuación, el inspector general médico, doctor Aracama, felicitó a los facultativos que recibían las condecoraciones, así como también a todo el Cuerpo y a los directivos de la Asamblea por el entusiasmo y tesón que imprimen al desarrollo de todos los cometidos asignados a la Cruz Roja Española, estimulándoles a continuar en su labor.

Seguidamente se impusieron las condecoraciones a los interesados por la condesa de Ruiseñada, terminando el acto con unas palabras del secretario general, doctor Valero, alentando a todos a seguir cooperando en los fines que persigue la benemérita institución.

ULTIMO LIBRO

Don Rafael Narbona acaba de publicar una nueva novela, "La difícil convivencia", que merece el primer volumen de la "Colección cumbre de novelistas españoles". Ofrece al lector el señor Narbona en este libro unas narraciones inspiradas por inexorable melancolía y fino sentido del humor, que muestra la calidad de un escritor contemporáneo en su plena madurez. En algunas de ellas, "Motivos sobre el matrimonio", "revela" el novelista su conocimiento de las relaciones humanas. Esta novela, tan amena, interesante y original, es un nuevo acierto de don Rafael Narbona, que tantos éxitos cuenta ya en su labor literaria.

OPERADO

En el sanatorio de la Virgen de la Paloma, y por el eminente traumatólogo don José Bravo y Díaz-Cañedo, don Víctor médico de la Asociación de la Prensa, y sus ayudantes, los doctores Agosti y Rey, le fué practicada una delicada intervención quirúrgica al joven don Andrés Mateo Uceda. El enfermo, hijo de nuestro querido compañero en la prensa madrileña don Ignacio Mateo, se halla en franco período de curación.

FALLECIMIENTO DE DON MIGUEL CRUZADO MIRA

Inesperadamente, víctima de rápida enfermedad, ha fallecido en su domicilio, después de haber recibido los auxilios espirituales, el obrero tipógrafo de los talleres de "Ya" y ajustador, desde hacía años, de HOJA DEL LUNES, don Miguel Cruzado Mira. Era hombre joven, jovial, formal y competente, se conquistaba fácilmente el afecto ajeno. HOJA DEL LUNES le distinguía, agradecía sus servicios, en los que ponía esportivamente no sólo pericia sino entusiasmo. Amaba su profesión. Era un trabajador íntegro. Y así se le quería. Su fallecimiento, no esperado por nadie, nos impresionó enormemente. Descansa en paz. Su entierro, verificado el martes, constituyó una sentidísima manifestación de duelo. Nuestras pésames más hondo a la familia, especialmente a su viuda, doña Pilar Nieto, y a sus hijos Pilar y Andrés.

ASOCIACION DE LA PRENSA

SERVICIO MEDICO El doctor don Guillermo Núñez Quesada, profesor adjunto de la cátedra de otorrinolaringología y encargado de la misma especialidad en el cuadro médico de la Asociación de la Prensa, ha trasladado su domicilio a la avenida del Generalísimo, número 44, teléfono 2348095, con consulta de seis y media a ocho de la tarde, excepto jueves.

Inglés Alemán Francés Italiano

EN UNA SEMANA LEERA 6 PÁGINAS DE INGLÉS, FRANCÉS, ALEMÁN O ITALIANO, SIN NINGUNA AYUDA

APRENDIENDO AHORA BATIENDO UN "RECORD" DE RAPIDEZ, DIVERSIÓN Y FACILIDAD. Suponiendo que Ud. no tenga ningún conocimiento de estos idiomas, podemos asegurarle que más o menos en una semana Ud mismo—sin ayuda de vocabularios, diccionarios, gramática ni traducciones—estará capacitado para leer las 6 primeras páginas del texto de la 1ª lección del idioma elegido y entender todo lo leído. Nuestra afirmación le parecerá increíble—lo admitimos—. Y, sin embargo, es una tarea que cualquier persona de inteligencia normal, puede desarrollar ahora fácilmente gracias al METODO DEDUCTIVO.

LA PRONUNCIACION

Hasta hace poco, sólo se utilizaba en España, la llamada "pronunciación figurada" que como indica su nombre es algo "aproximado" sin llegar a la perfección de sonidos que los idiomas exigen y que lleva en muchos casos la confusión a la mente del alumno.

OTROS CURSOS DE INTERES

ORTOGRAFIA CULTURA GENERAL REFORMA DE LETRA MARROQUINERIA (Especialidad en Caligrafía) Correspondencia Comercial Inglesa Comercial Francesa

solicite folleto GRATIS a: INSTITUTO INTER

APARTADO 1.164 - Sección 17-B BARCELONA

EN UNA SEMANA LEERA 6 PÁGINAS DE INGLÉS, FRANCÉS, ALEMÁN O ITALIANO, SIN NINGUNA AYUDA

APRENDIENDO AHORA BATIENDO UN "RECORD" DE RAPIDEZ, DIVERSIÓN Y FACILIDAD. Suponiendo que Ud. no tenga ningún conocimiento de estos idiomas, podemos asegurarle que más o menos en una semana Ud mismo—sin ayuda de vocabularios, diccionarios, gramática ni traducciones—estará capacitado para leer las 6 primeras páginas del texto de la 1ª lección del idioma elegido y entender todo lo leído.

LA PRONUNCIACION

Hasta hace poco, sólo se utilizaba en España, la llamada "pronunciación figurada" que como indica su nombre es algo "aproximado" sin llegar a la perfección de sonidos que los idiomas exigen y que lleva en muchos casos la confusión a la mente del alumno.

OTROS CURSOS DE INTERES

ORTOGRAFIA CULTURA GENERAL REFORMA DE LETRA MARROQUINERIA (Especialidad en Caligrafía) Correspondencia Comercial Inglesa Comercial Francesa

solicite folleto GRATIS a: INSTITUTO INTER

APARTADO 1.164 - Sección 17-B BARCELONA

En el nuevo BARRIO del PILAR Propietario: JOSE BANUS. 1.ª Fase 5.000 Pisos. Ahora SE PONEN A LA VENTA los PISOS y TIENDAS de este moderno conjunto urbanístico. PRECIOS: PISOS Desembolso inicial: 10.000 Ptas. Mensualidad: 610 Ptas. TIENDAS Desembolso inicial: 52.000 Ptas. Mensualidad: 880 Ptas. ...Hallará el PISO DESEADO. COMUNICACIONES RAPIDAS Y CONTINUAS: METRO TRANVIAS y AUTOBUSES desde salida metro Tetuán (Bravo Murillo, 266) a BARRIO del PILAR. INFORMACION Y CORRESPONDENCIA OFICINA CENTRAL: Monte Esquinza, 6, 1.º Izq.- De 10 mañana a 2 tarde y de 5 tarde a 9 noche. Tel. 2 24 86 35 EN BRAVO MURILLO, 266, 1.º (a la salida del metro de Tetuán) Servicio permanente de 10 mañana a 9 noche. Teléfono: 2-34-39-89. EN LA AMPLIACION DEL BARRIO DE LA CONCEPCION: Final calle Alcalde López Casero (entrada provisional frente al núm. 42 de la Carretera de Aragón) Tel. 2 55 46 33. De 10 mañana a 8 tarde Y EN EL PROPIO BARRIO DEL PILAR, final de la calle Capitán Blanco Argibay (Entrada provisional frente al nº 328 de la calle Bravo Murillo) Servicio permanente de 9 mañana a 7 tarde

En plena correspondencia, Curro de nuevo de la feria tamen más de—, donde les y honor hojar los recogen sus las tres co te el alingu re calibras des y pop dadero fi crecido re veras tes su segun rras amas voconduc propone tre los su mente de vo y gra pendiend ra march donde l contratos parte en donde se Virgen del rino éste das las fe Después





COMENTARIO

El Patrono de los aprendices

Por Francisco CASARES

HACE unos días se ha celebrado en Madrid, por primera vez, con la especial significación de su patronazgo, la festividad de San Juan Bosco...

Tiene singular interés el carácter oficial que se ha dado al patronato de San Juan Bosco respecto de los aprendices españoles...

Recuerdo lo que fue la encomienda a los salesianos de la regiduría del Colegio de San Fernando, de la Diputación Provincial madrileña...

RESTAURANTE LA PRENSA ofrece a su distinguida clientela y amigos, dentro de su selecta cocina, su especialidad gastronómica...

Un nuevo producto investigado, creado y fabricado por el mismo equipo técnico que investigó, creó y fabrica...

rinomicina POR TANTO PUEDE VD. CONFÍAR EN chicles de bocamicina

para las afecciones de la boca y garganta

Un partido de fútbol en Chamartín moviliza a un ejército de empleados

SEISCIENTAS PERSONAS PENDIENTES DEL PÚBLICO CUATRO HORAS ANTES DE COMENZAR EL JUEGO

Solamente para repartir almohadillas hay dispuestos un centenar de hombres CUATRO MÉDICOS Y 32 BARES, CON 400 CAMAREROS



Varios porteros del estadio Chamartín, reunidos poco antes de comenzar un partido de fútbol. (Foto Portillo.)

Un partido de fútbol en el estadio de Chamartín moviliza, cuatro horas antes de celebrarse, a un verdadero ejército de empleados...

Cuando se abren las 53 puertas que dan acceso al estadio Bernabéu aparecen detrás de ellas 156 porteros...

Cuatro médicos preparados. Apenas el aficionado traspasa las puertas del campo y comienza a buscar el camino que le corresponde seguir para llegar hasta su asiento...

atendidos por el personal sanitario de la Cruz Roja enviado con ese fin. A cada partido asisten 25 camilleros de la Cruz Roja.



Montones de almohadillas desaparecen constantemente de las manos de los empleados que las reparten durante cualquiera de los partidos. (Foto Portillo.)

de los dos botiquines que hay en el campo. En cada botiquín hay un practicante y una enfermera. Pero además cuatro médicos se encuentran dispuestos a actuar si el caso lo requiere...

espectadores con posibles lesiones o enfermedades repentinas. Generalmente, sólo un médico se dedica a atender los accidentes que puedan sufrir los espectadores...

Un sacerdote Más de un espectador ha muerto casi repentinamente mientras se produce una jugada de emoción. En estos casos siempre falla el corazón y se necesita la intervención inmediata de un sacerdote...

Dentro del estadio se encuentran 120 números de la Policía Armada, encargados de mantener el orden. Y fuera, ocupando los rincones donde se producen con más facilidad las aglomeraciones...

Treinta y cuatro mujeres También hay mujeres en el campo, destinadas a varios servicios. Además de las dos enfermeras que actúan en los botiquines...

usan los jugadores durante el partido. Porque cuando el campo se encuentra en malas condiciones hay que tener preparados varios pares de camisetas, pantalones, medias, que estas mujeres mantienen siempre a punto.

Treinta y dos bares y 400 camareros En el estadio de Chamartín hay 12 bares de manjostería y 20 bares volantes. En cada uno de los partidos funcionan la totalidad de los mismos...

AUTOMOVILES Alquiler con o sin chófer MERGAN'S Servicio a domicilio Sin fianza Teléfonos 2335410 y 2335370

¡ARAGONESES! Los desbordamientos del río Ebro han dejado en la miseria a multitud de familias humildes...

JOYERIA PEREZ FERNANDEZ PULSERAS, PEDIDA, JOYAS MODERNAS, BRILLANTES, ALTA CALIDAD ZARAGOZA, 3 HORTALEZA, 3

TRUCO EFECTIVO, por LOPEZ-MOTOS



—Este cuadro parece abstracto, porque está al revés y este otro, surrealista, porque está invertido.

El huérfano "Lope de Vega"

Por Carlos RIVERO

ES una especie de doble orfandad en que se nos ha dado el premio Lope de Vega, declarado desierto por segunda vez consecutiva...

desdén hacia el teatro. La incorporación afanosa al quehacer teatral de dos o tres individualidades no modifica el riesgo de la realidad que señalamos.

Sin embargo, el repetido suceso del desierto Lope de Vega, tiene alcance—dentro del marco de una época con sus caracterizaciones de sensibilidad, de cultura, de rumbos literarios...

Como fenómeno y expresión social, como instrumento difusor de ideas, como articulación de esa íntima voz histórica y comunitaria que recoge las pasiones y los anhelos típicos del tiempo...

TELEVISION - 500 pesetas mensuales, mínimo desembolso. Cualquier marca. Llamando a J. Fernández. Tl. 2307375

SE TRASPASA gran entresuelo comercial para oficinas o industria. También se venden muebles antiguos, buenos cuadros, alfombras, lámparas y objetos de arte.

GENERAL CASTAÑOS, 3, BAJO IZQUIERDA

SERPENTINAS CONFETI ANTIFACES ADORNOS, etc. Vicente Rico, S. A. Plaza de San Juan de la Cruz, 3 (frente al ministerio de la Vivienda)

Información semanal automovilista

La adquisición de un vehículo reviste verdadero riesgo si no se hacen previamente las comprobaciones en cuanto a su situación y documentación. Para resolver este importante problema y no incurrir en sanciones que prescribe el artículo 249 del CC, es necesario un asesoramiento eficaz y completo...

Señores comerciantes e industriales, vendedores de automóviles, motos y maquinaria:

COMPRAMOS los contratos de ventas a plazos que formalicen y las letras de cambio que los integren. CONDICIONES absolutamente MINIMAS para favorecer mayor producción. Consúltenos S. E. Comercio y Crédito, S. A. MESONERO ROMANOS, 2. Teléfonos 2311433 y 2311434

Pente NARANJAS PUESTAS EN DOMICILIO EN REDECILLAS DE CINCO KILOS A 9 PESETAS KILO LLAME AL TELEFONO 239 - 54 - 00